

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 74 (1956)
Heft: 131

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 13.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 21660
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionsstarit: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique“: 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.
Freiwillige Übertragung eines Versicherungsbestandes. — Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurances. — Trasferimento volontario di un portafoglio d'assicurazioni.
Holz-Contor AG., Zürich.
Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 313719-313910.
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

France: Réglementation de l'importation.
Ausland-Postüberweisungsdienst. — Service international des virements postaux.
Broschüre: «Warenein- und -ausfuhr, Ursprungszeugnisse und gebundener Zahlungsverkehr».

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber der beiden Titelmäntel zu den Obligationen 3 % Schweiz. Eisenbahnrente von 1890, Nrn. 6011 und 22733, von nom. je Fr. 1000 wird hiermit aufgefordert, die genannten Titelmäntel innert sechs Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (287^b)

Bern, den 31. Mai 1956.

Der Gerichtspräsident III: Hilfer.

Es wird vermisst: Schuldbrief von Fr. 4000, angegangen 1. November 1916, haftend auf Liegenschaft «Hubelhof», Parz. Nrn. 127, 34, 50, 91, 94, 114, 128 Ebersecken, des Alois Steinmann-Amberg, nun dessen Erben.

Der Inhaber wird aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist seit der ersten Publikation der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst der Titel nach Art. 870 ZGB kraftlos erklärt wird. (288^b)

Der Amtsgerichtspräsident von Willisau:
Dr. Wiprächtiger.

Troisième publication

Nous, président du Tribunal de première instance: ordonnons au détenteur inconnu du bon de livraison au porteur N° 1984 délivré le 19 mars 1955 par l'Union de Banques Suisses, à Genève, pour 5000 fr. cap. obl. 4 ½ % Anglo American (O.F.S.) Housing Company Ltd, Johannesburg 1955, de le produire et de le déposer en notre greffe dans le délai de six mois à dater de la première insertion de la présente ordonnance, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (217^b)

Tribunal de première instance de Genève:
William Lenoir, président.

Kraftloserklärungen — Annulations

Es wird vermisst und als nichtig und kraftlos erklärt: Inhaber-Schuldbrief vom 28. November 1931, von Fr. 3000, auf Saxer, geb. Strebel Bertha, geb. 1888, Peters Witwe, von und in Bülhikon-Wohlenschwil, als Schuldnerin lautend, haftend auf I. R. Wohlenschwil Nrn. 91, 126, 127, 129, 130, 135, 266, 269, 279 und 280 im zweiten Rang. (290)

Baden, den 5. Juni 1956.

Bezirksgericht.

Es wird vermisst und als nichtig und kraftlos erklärt: Schuldbrief vom 16. November 1915, von Fr. 500, auf den Armenfond Würenlingen, als Gläubiger und auf die Erbgemeinschaft des Meier Johann Siegfried, geb. 1864, von und in Würenlingen, Oberdorf, als Schuldnerin lautend, haftend auf G. B. Würenlingen Nr. 2068 im ersten Rang. (291)

Baden, den 5. Juni 1956.

Bezirksgericht.

Nous, président du Tribunal du district de Courtelary, vu notre sommation du 1^{er} juin 1955 publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce N° 126, 127 et 129, des 2 juin, 3 juin et 6 juin 1955; que la dite sommation est restée sans succès; que le titre n'a pas été produit dans le délai imparti; prononçons: l'annulation de la cédule hypothécaire «Au Porteurs», taux 3 ½ %, inscrite au registre foncier de Courtelary le 30 septembre 1942, Série IG N° 8921, grevant en premier rang le Feuilleil N° 89, des immeubles ayant appartenu à Roger Hitz, actuellement à La Chaux-de-Fonds et vendus le 15 janvier 1955 à Louis Houriet, termineur, demeurant à Genève, du Régie de La Ferrière, N° 87, 88, 89; lieux dits: «Sur le Crêt» et «Sous le Crêt», en nature d'habitation, granges, écuries, loge, remise, assises, aïssance, jardins, prés, pâturage boisé et forêt, d'une contenance totale de 28 ha. 93 a. 46 ca. et d'une valeur officielle totale de 104 580 fr. (289)

Courtelary, le 5 juin 1956.

Le président du Tribunal:
O. Troehler.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg

4. Juni 1956.

Ziegelei Rapperswil Louis Gasser A.G., in Rapperswil (SHAB. Nr. 151 vom 2. Juli 1947, Seite 1818). Die Firma hat Kollektivprokura an Fritz von Allmen, von Unterseen, in Münchenbuchsee, und an Carl Moser, von Zäziwil, in Rapperswil, erteilt. Die Prokura von Fritz Bürgi ist erloschen.

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

2. Juni 1956. Metzgerei, Viehhandel.

A. Düllmann, in Belp, Metzgerei und Viehhandel (SHAB. Nr. 114 vom 17. Mai 1939, Seite 1024). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau Bern

2. Juni 1956. Coiffeur-, Bureau- und Haushaltartikel.

W. Gehri, in Bern, Vertretung und Vertrieb von Coiffeur-, Bureau- und Haushaltartikeln (SHAB. Nr. 174 vom 30. Juli 1953, Seite 1870). Neues Geschäftsdomicil: Matzenriedstrasse 33, Oberbottigen (Gemeinde Bern).

4. Juni 1956. Liegenschaften.

Sonag A.G., in Köniz, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften und Grundpfandforderungen (SHAB. Nr. 198 vom 24. August 1947, Seite 1897). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Anton Georg Amann, von und in Bern, und Hermann Jacobi, von Günsberg (Solothurn), in Rörswil, Gemeinde Bolligen.

4. Juni 1956. Physikalische und technische Apparate usw.

Utz A.G., in Bern, Fabrikation von und Handel mit physikalischen und technischen Apparaten und Bestandteilen aller Art usw. (SHAB. Nr. 196 vom 23. August 1955, Seite 2157). Die Prokura von Robert Brun ist erloschen. Kollektivprokura ist erteilt worden an Hans Hügli, von Wohlen bei Bern, in Köniz. Er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen Berechtigten.

4. Juni 1956.

Kega Immobilien A.G. Bern, in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Er richtungsakt und Statuten vom 30. Mai 1956 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Ankauf und die Verwaltung von Liegenschaften. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt von Hans Tschanz, von Röttenbach i. E., in Bern, die Besitzung Kesslergasse 38 im Stadt- und Einwohnergemeindebezirk Bern, Grundbuchblatt Nr. 563, Kreis I, zum Preise von Fr. 367 200, unter gleichzeitiger Übernahme von darauf haftenden Hypothekarschulden von Fr. 211 000. Die Bekanntmachungen, Mitteilungen und Einladungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Pierre von Ernst, von Bern, als Präsident, und Marcel Dreyfuss, von Lengnau (Aargau), als Mitglied, beide in Bern. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Bärenplatz 4 (in gemieteten Räumen).

4. Juni 1956.

Walter J. Heller A.G. Bauunternehmung, Bern, in Bern (SHAB. Nr. 262 vom 8. November 1955, Seite 2834). Die Generalversammlung vom 28. Mai 1956 hat gemäss öffentlicher Urkunde die Statuten abgeändert. Auf das bisher mit Fr. 400 000 liberierte Stammaktienkapital von Fr. 1 000 000 sind durch Verrechnung mit einer Forderung von Fr. 241 500 und durch Barzahlung von Fr. 58 500 weitere Fr. 300 000 liberiert worden. Das Grundkapital von Fr. 1 250 000 ist jetzt insgesamt mit Fr. 950 000 liberiert.

Bureau Biel

2. Juni 1956. Bijouterie, Uhren.

A. Selz-Dick, in Biel, Detailverkauf von Bijouteriewaren und Handel mit Uhren (SHAB. Nr. 238 vom 10. Oktober 1940, Seite 1853). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «A. Selz», in Biel, übernommen.

2. Juni 1956. Bijouterie, Uhren.

A. Selz, in Biel. Inhaber der Firma ist Adrien Selz, von La Chaux-de-Fonds, in Biel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «A. Selz-Dick», in Biel. Detailverkauf von Bijouteriewaren und Handel mit Uhren. Bahnhofstrasse 6.

2. Juni 1956.

Marex, sanitäre Apparate A.G., in Biel, Handel mit sämtlichen sanitären Apparaten (SHAB. Nr. 32 vom 8. Februar 1955, Seite 370). Der Verwaltungsrat Walter Peter ist zurückgetreten. Als einziger Verwaltungsrat verbleibt Mario Bernasconi (bisher Sekretär und Geschäftsführer). Er führt weiter Einzelunterschrift.

4. Juni 1956. Velos, Nähmaschinen usw.

Ernst Röthlisberger, in Biel, Velohandlung, Handel mit Nähmaschinen und Reparaturen (SHAB. Nr. 257 vom 2. November 1932, Seite 2558). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau Burgdorf

4. Juni 1956. Erze, Metalle usw.

Montan-Castell A.G., in Burgdorf. Gemäss öffentlich beurkundetem Er richtungsakt und Statuten vom 31. Mai 1956 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Handel und Kompensationsgeschäfte mit

Erzen, Metallen, Chemikalien und Hüttenprodukten sowie allen Halb- und Fertigfabrikaten dieser Industriezweige; Erwerb und Verwertung von Patenten und Schutzrechten sowie von Fabrikationsmethoden, die mit dem Gesellschaftszweck in Zusammenhang stehen; ferner Beteiligungen jeglicher Art, die diesen zu fördern geeignet sind. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen und Einberufungen im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief, sofern die Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehört an: André Stupnicki, von und in Burgdorf; er führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Pestalozzi-Strasse 9.

Bureau Trachselwald

4. Juni 1956. Möbel usw.

J. Meer & Cie., Aktiengesellschaft, in Huttwil. Fabrikation und Vertrieb von sowie Handel mit Möbel, Polsterwaren und verwandten Artikeln (SHAB. Nr. 25 vom 31. Januar 1955, Seite 298). In der Generalversammlung vom 23. Mai 1956 wurde das Aktienkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 430 000 erhöht durch Ausgabe von 130 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Franken 430 000, eingeteilt in 430 Namenaktien zu Fr. 1000. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Dr. jur. Robert Bareiss, von Balsthal, in Bern. Er führt Einzelunterschrift.

4. Juni 1956.

Wasserversorgung Huttwil AG, in Huttwil (SHAB. Nr. 277 vom 25. November 1952, Seite 2871). Der Beisitzer Ernst Flückiger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Der bisherige Präsident Walter Schürch ist nun Beisitzer. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist der bisherige Vizepräsident Dr. Fritz Minder, von und in Huttwil, und neuer Vizepräsident der bisherige Beisitzer Emil Minder, von und in Huttwil. Zum neuen Beisitzer wurde gewählt Paul Blumenstein, von Niederbipp, in Huttwil. Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegstetten

22. Mai 1956. Modellbau-, Holzartikel.

Fritz Loosli, in Biberist. Inhaber dieser Firma ist Fritz Loosli, von Wytzen (Bern), in Biberist. Herstellung und Vertrieb von Modellbau- und Holzserienartikel. Derendingerstrasse 404.

Bureau Olten-Gösgen

2. Juni 1956. Chemisch-technische Produkte, Textilien, Haushaltsartikel usw.

Ernst Basler, in Wangen bei Olten. Inhaber dieser Firma ist Ernst Basler, von Uerkheim (Aargau), in Wangen bei Olten. Vertrieb von chemisch-technischen Produkten, Textilien, Metallwaren und Haushaltsartikeln. Solothurnerstrasse 52.

4. Juni 1956. Seifen.

H. R. von Arx, in Olten, Seifenfabrikation (SHAB. Nr. 25 vom 2. Februar 1953, Seite 259). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

4. Juni 1956.

Maschinen- und Eisenbau Olten G.m.b.H., in Olten (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1956, Seite 316). Nachdem die eidgenössische Steuerverwaltung sowie die kantonale Wehrstauverwaltung die Zustimmung erteilt haben, wird die Gesellschaft gelöscht.

4. Juni 1956. Textilien.

Aari A.-G., in Olten, Textilien (SHAB. Nr. 181 vom 5. August 1955, Seite 2026). Nachdem die eidgenössische Steuerverwaltung und die kantonale Wehrstauverwaltung zugestimmt haben, wird die Firma gelöscht.

Bureau Stadt Solothurn

4. Juni 1956. Zifferblätter.

A. Cosandier A.G. Solothurn, in Solothurn, Fabrikation von Metall- und Emailzifferblättern (SHAB. Nr. 18 vom 23. Januar 1950, Seite 204). Einzelprokura ist erteilt an Roland Cosandier, von und in Solothurn.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

2. Juni 1956.

Tuchfabrik Schaffhausen A.G. (Fabrique de Draps de Schaffhouse S.A.), in Schaffhausen (SHAB. Nr. 121 vom 26. Mai 1954, Seite 1364). Alfons Margreth, kaufmännischer Direktor, ist nun auch Bürger von Schaffhausen.

4. Juni 1956. Asyl.

Kägi & Co., in Beringen, Betrieb eines Alters- und Krankenasyls (SHAB. Nr. 166 vom 18. Juli 1940, Seite 1294). Diese Kommanditgesellschaft hat sich am 1. Juni 1956 in eine Kollektivgesellschaft umgewandelt. Kollektivgesellschaftler sind: Heinrich Kägi-Hauser, bisher unbeschränkt haftender Gesellschaftler, und Paula Kägi, Hanna Kägi und Elsa Kägi, bisher Kommanditärinnen; alle von Fischenthal (Zürich), in Beringen. Die Kommanditen von je Fr. 5000 und Prokuren von Paula Kägi, Hanna Kägi und Elsa Kägi werden gelöscht.

4. Juni 1956. Zentralheizungen usw.

J. Tobler, in Schaffhausen, Zentralheizungen usw., in Konkurs (SHAB. Nr. 297 vom 20. Dezember 1954, Seite 3248). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est.

28. Mai 1956.

Frau A. Künzler, Berggold Kräuterprodukte, in Teufen. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes nach Art. 167 ZGB, Anna Künzler-Bänziger, von Wolfhalden, in Teufen. Verkauf und Fabrikation von Kräuterprodukten sowie von chemisch-technischen Produkten; technische Vertretungen. Zum Alpenblick, Grub 773, Post Niederteufen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

2. Juni 1956. Elektrothermische Apparate usw.

Sissalux-Werk A.G. (Usine Sissalux S.A.), in Alt St. Johann, Fabrikation und Handel mit elektrothermischen Apparaten, Apparaten für Wärmetechnik usw. (SHAB. Nr. 130 vom 8. Juni 1954, Seite 1459). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 30. August 1955 wurde im Sinne von Art. 735 OR das Grundkapital von Fr. 300 000 gänzlich abgeschrieben und gleichzeitig wiederum auf Fr. 300 000 erhöht durch Neuausgabe von 300 Inhaberaktien zu

Fr. 1000, die durch Verrechnung mit Darlehensforderungen gegenüber der Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Firma wurde abgeändert in: **Neue Sissalux-Werk A.G. (Nouvelle Usine Sissalux S.A.)**. Vital Aumann, von Zürich, in Alt St. Johann, wurde zum Direktor ernannt und führt Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Gertrud Rüttimann, von Steinhausen (Zug), in Zug.

2. Juni 1956.

Hotel Walhalla und Terminus A.-G., in St. Gallen (SHAB. Nr. 207 vom 5. September 1951, Seite 2229). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Rudolf Mäder, von Sirmach (Thurgau), in St. Gallen. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: c/o Dr. Rudolf Mäder, Schützengasse 2.

4. Juni 1956.

Maschinenfabrik Benninger A.G. (Etablissements Benninger S.A.) (Benninger Engineering Co. Ltd.), in Uzwil, Gde. Henau (SHAB. Nr. 232 vom 4. Oktober 1955, Seite 2507). Karl Otto Stürm ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

4. Juni 1956. Optische Instrumente usw.

Wild Heerbrugg AG, in Heerbrugg, Gemeinde Balgach, Fabrikation von und Handel mit optischen und mechanischen Instrumenten aller Art usw. (SHAB. Nr. 155 vom 6. Juli 1955, Seite 1773). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Dr. René David, von Basel; Karl Dörig, von Appenzell und Lindau (Zürich); Herbert Fisch, von Egnach (Thurgau) und Winterthur; Dr. Ralph Gander, von Basel; René Gees, von Scharans (Graubünden); Prof. Dr. Hugo Kaspar, deutscher Staatsangehöriger; Walter Kindler, von Lyssach (Bern), Conrad Koller, von Hundwil (Appenzell A.-Rh.); Dieter Schmidheini, von St. Gallen, und Hans Zücher, von Teufen (Appenzell A.-Rh.), alle in Heerbrugg, Gemeinde Au, sowie Martin Kuhn, von Schönenwerd (Solothurn), in Rorschach.

4. Juni 1956.

Aktiengesellschaft Radiowerk Häne Wil, in Wil, radiophonische Fahrzeuganlagen usw. (SHAB. Nr. 51 vom 3. März 1955, Seite 585). Max Robert Epprecht ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Hans Kumschick, von Richenthal (Luzern), in Flawil.

4. Juni 1956. Chemisch-technische Produkte, Werkzeuge.

Ferdinand Zünd, «Ferwa», Balgach, in Balgach, Vertrieb von chemisch-technischen Produkten sowie Import und Export von Werkzeugen für alle Branchen (SHAB. Nr. 154 vom 4. Juli 1952, Seite 1699). Durch das Konkursurteil am Hinterland von Appenzell A.-Rh. in Urnäsch wurde am 4. Februar 1956 über den Firmainhaber der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber am 28. Februar 1956 geschlossen. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

4. Juni 1956. Chemische und pharmazeutische Erzeugnisse.

Benno Gmünder, in Wil, Fabrikation chemischer und pharmazeutischer Erzeugnisse (SHAB. Nr. 84 vom 14. April 1953, Seite 871). Einzelprokura wurde erteilt an Dr. Ursula Gmünder-Kaletta, und Kollektivprokura zu zweien an Paul Gmünder, beide von Schwende-Appenzell (Appenzell I.-Rh.), in Wil.

4. Juni 1956. Bijouterie.

Liesel Federer, in Rorschach, Bijouterie en gros (SHAB. Nr. 7 vom 11. Januar 1932, Seite 74). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. Juni 1956. Manufakturwaren.

Paul Federer, in Rorschach, Manufakturwaren en gros und migros (SHAB. Nr. 43 vom 21. Februar 1948, Seite 533). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. Juni 1956. Teppiche.

August Ammann, in Oetwil-Gähwil, Gemeinde Kirchberg. Inhaber der Firma ist August Ammann, von Wiezikon-Sirmach (Thurgau), in Oetwil-Gähwil, Gemeinde Kirchberg. Teppichhandel.

4. Juni 1956. Flaschen.

J. Rutishauser, in St. Gallen, An- und Verkauf von Flaschen (SHAB. Nr. 5 vom 7. Januar 1944, Seite 53). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Graubünden — Grisons — Grigioni

2. Juni 1956. Pflanzen usw.

Zembe Plantagen A.-G., in Chur, Anbau von Agaven und andern Pflanzen, Verarbeitung, Handel usw. (SHAB. Nr. 4 vom 6. Januar 1956, Seite 37). Dr. Hans Mettler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

2. Juni 1956. Uhren.

Walter Mathis, in Chur. Inhaber dieser Firma ist Walter Mathis, von Susch, in Chur. Handel mit Uhren (Horlogerie). Rheinstrasse 18.

2. Juni 1956. Kolonialwaren.

Jon Nuotclà, in Fetan/Ftan, Kolonialwarenhandlung (SHAB. Nr. 303 vom 28. Dezember 1951, Seite 3225). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. Juni 1956. Lebensmittel.

A. Casutt, in Chur, Handel mit Lebensmitteln, in Konkurs (SHAB. Nr. 275 vom 24. November 1954, Seite 3004). Mit Urteil vom 14. April 1956 hat der Kreisgerichtsausschuss Chur den Konkurs widerrufen. Da das Geschäft verkauft wurde, wird die Firma gelöscht.

4. Juni 1956. Lebensmittel.

A. Jenal, in Samnaun, Handel mit Lebensmitteln (SHAB. Nr. 5 vom 8. Januar 1948, Seite 57). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. Juni 1956. Landwirtschaftliche Maschinen usw.

A. Etterlin, in Lantsch/Lenz, Handel mit landwirtschaftlichen Maschinen, Oel und Hilfsstoffen (SHAB. Nr. 51 vom 3. März 1954, Seite 573). Diese Firma wird, weil nicht mehr eintragungspflichtig, auf Begehren des Inhabers gelöscht.

4. Juni 1956. Photo.

G. Canal-Pernisch, in Zuoz, Photogeschäft (SHAB. Nr. 188 vom 14. August 1951, Seite 2051). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzugs des Inhabers erloschen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

31 mai 1956. Spiritueux, boissons, etc.

Maloya Bitter S. à r. l., à Crissier. Suivant acte authentique et statuts du 25 mai 1956, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société à responsabilité limitée ayant pour but la fabrication, l'achat, la vente et le

commerce en général des spiritueux et boissons, avec ou sans alcool, sous la dénomination «Maloya Bitter», «Lactine», «Siesta» et «Florinda», ainsi que tous produits semblables ou similaires. Le capital est de 20 000 fr. Les associés sont Emile Bataillard, de Duillier et Mauborget, à Lausanne, pour une part de 10 000 fr., et Willy Ruch, de Dürrenroth, à Lausanne, pour une part de 10 000 fr. Les associés font apport à la société, suivant convention du 25 mai 1956, annexée à l'acte authentique, d'un contrat de vente passé entre eux et Mario Rampa, à Gümligen (Berne), le 24 avril 1956, aux termes duquel ce dernier leur a vendu pour le prix de 40 000 fr. l'entreprise pour la fabrication des produits Maloya Bitter, Lactine, Siesta et Florinda, ainsi que tous accessoires matériels et mobiliers. Cet apport a été accepté pour le prix de 40 000 fr. et payé par remise à chacun des associés d'une part sociale de 10 000 fr., entièrement libérée. Les associés sont créanciers de la société pour un montant de 20 000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les associés Emile Bataillard et Willy Ruch sont gérants avec signature collective à deux. Bureau: rue du Jura 7, dans les locaux de la société.

4 juin 1956.

Téléphonie S.A., à Lausanne (FOSC. du 11 décembre 1951, page 3078). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 30 mai 1956, la société a décidé de porter le capital de 300 000 fr. à 500 000 fr., par l'émission de 200 actions nominatives de 1000 fr., entièrement libérées, dont 100 000 fr. en espèces et 100 000 fr. par prélèvement sur le compte «Fonds de réserve à disposition». Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital est de 500 000 fr., divisé en 500 actions nominatives de 1000 fr.; il est entièrement libéré.

4 juin 1956.

Combustibles Grobety & Sydler S.A., à Lausanne (FOSC. du 5 septembre 1944, page 1966). La procuration conférée à Maurice Rossier est éteinte.

4 juin 1956. Tea-room.

Gabus et Weidmann, à Lausanne. Bluette Gabus, de Ste-Croix, et René Weidmann, d'Embrach (Zurich), les deux à Lausanne, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} juin 1956. Exploitation d'un tea-room à l'enseigne «Salon de thé Lido». Rue de Bourg 17.

4 juin 1956. Salon de coiffure.

J. Gasser, à Lausanne. Le chef de la maison est Joseph Gasser, de Molens (Valais), à Lausanne. Salon de coiffure. Grand-Chêne 9.

4 juin 1956. Boucherie.

L. Mange, à Lausanne, boucherie (FOSC. du 10 mai 1953, page 1948). La raison est radiée pour cause de remise de commerce.

4 juin 1956.

Garage de Montétan S.A., à Lausanne (FOSC. du 15 mai 1956, page 1246). Procuration individuelle est conférée à Hugo Flury, de Balsthal (Soleure), à Lausanne.

4 juin 1956. Scoutisme.

La Belle Etoile, à Lausanne, scoutisme, société coopérative (FOSC. du 10 juin 1948, page 1626). Ernest Tüscher, Anne-Marie Cattin et Paulin Courtot ne font plus partie du comité; leurs signatures sont radiées. Font partie du comité: Jean-Jacques Villos, de Plagne, à Lausanne, président; Inès Mattana, d'Italie, à Lausanne, secrétaire, et Fernand Kenel, de Schwyz, à Lausanne. La société est engagée par la signature du président signant collectivement avec un autre membre du comité. Bureau transféré: avenue Floreal 12, dans les locaux de la société.

4 juin 1956. Outils, instruments de mesure, produits industriels.

L. Weber & Co., Inhaber H. Joder & Co., succursale de Lausanne, outils, instruments de mesure, société en commandite (FOSC. du 16 janvier 1956, page 129), avec siège principal à Zurich. La société complète son but et fait aussi le commerce de produits industriels. Procuration collective à deux pour l'ensemble de l'établissement est conférée à Gottfried Tanner, de Richterswil, à Winterthour, et Verena Schneider, de Pfeffingen, à Zurich.

4 juin 1956. Restaurant.

Rodolphe Gruber, à Lausanne, «Restaurant Lausannois» (FOSC. du 9 avril 1927). La raison est radiée pour cause de remise de commerce.

Bureau d'Oron

4 juin 1956. Garage, atelier mécanique.

Jan Frères, à Oron-la-Ville, garage et atelier mécanique de réparation (FOSC. du 29 septembre 1947). L'associé Marcel-Julien Jan et son épouse Yolande-Marie Jan, née Strüby, ont adopté par contrat le régime de la séparation de biens.

Bureau de Vevey

2 juin 1956. Alimentation, vins.

Petitot Henri, à Tavel-sur-Clarens, commune de Montreux-Châtelard. Le chef de la maison est Henri-Jules Petitot, de Fahy, à Tavel-Châtelard. Exploitation d'un commerce d'alimentation générale et vins. Tavel-sur-Clarens.

2 juin 1956. Cuir, textiles.

O. Altenburg, à Vevey, cuirs et textiles à l'enseigne «Alvy» (FOSC. du 2 juillet 1952, page 1682). La raison est radiée par suite de cessation d'exploitation.

4 juin 1956.

Bazar Moret, à Montreux-Planches. Le chef de la maison est Robert Moret, de Vuadens (Fribourg), à Territet-Planches. Exploitation d'un bazar, articles souvenirs. Avenue du Kursaal 1.

4 juin 1956. Tabacs, etc.

R. Ducommun, à Montreux-Planches, en faillite, tabacs, cigares, etc. (FOSC. du 1^{er} mai 1956, page 1130). Par décision du 31 mai 1956, le Tribunal cantonal vaudois a rejeté le recours du failli. La faillite prononcée le 10 avril 1956 est confirmée, la suspension étant révoquée.

4 juin 1956. Hôtel.

E. Eberhard, à Montreux-Planches, exploitation du Grand Hôtel Eden et Eden Palace (FOSC. du 14 mars 1939, page 531). La raison est radiée par suite de cessation d'exploitation par le titulaire.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau Brig

1. Juni 1956.

Konsumverein Gengiols, in Gengiols, Genossenschaft (SHAB. Nr. 299 vom 21. Dezember 1949). Der Betrag der Stammanteile wurde von Fr. 100 auf Fr. 50 herabgesetzt und die Firma abgeändert in Konsumgenossenschaft Gengiols. Die Statuten sind am 6. Mai 1956 entsprechend abgeändert worden.

Bureau de Sion

26 mars 1956.

Société Auxiliaire de Gérances et d'Etudes S.A. (SAGE), à Sion (FOSC. du 23 août 1947, N° 200, page 2494). L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 23 mars 1956 a décidé la dissolution de cette société. La liquidation étant terminée, cette société est en conséquence radiée.

2 juin 1956. Immeubles, participations.

Fervall S.A., à Sierre. Sous cette raison sociale, il a été constitué, selon procès-verbal authentique du 27 avril et du 29 mai 1956, une société anonyme. La société a pour but l'achat, la vente ou la location de tous terrains et immeubles, la construction d'immeubles de tous genres et leur gérance, en Suisse ou à l'étranger, la représentation de firmes commerciales et de produits industriels. En outre, la société peut s'intéresser et participer d'une manière générale à des entreprises industrielles, procéder à toutes opérations commerciales industrielles, ou financières en rapport avec son but. La société a notamment pour but d'acquiescer de Benjamin Zufferey, à Sierre, les immeubles que celui-ci possède à Brissino s. Stresa, d'une contenance de 8659 m² environ, y compris la maison d'habitation et toutes parcelles attenantes pour le prix de 40 000 fr. payables en espèces. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 100 actions au porteur de 500 fr., toutes entièrement libérées. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration se compose d'un à trois membres, actuellement d'un administrateur unique: Henri Gard, de Bagnes, à Sierre, qui engage la société par sa signature individuelle. Domicile: route de Sion 1.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

2 juin 1956. Articles textiles, appareils ménagers, poussettes, alimentation, etc.

Serge Glauser, Glos Diffusion, à Neuchâtel, achat et vente d'articles textiles, appareils ménagers, etc. (FOSC. du 15 février 1956, N° 38, page 434). La maison modifie son genre d'affaires comme suit: achat et vente d'articles textiles, appareils ménagers, poussettes, produits hygiéniques, produits de beauté, alimentation, éditions de livres, armoires en marqueterie, produits chimiques et techniques. Les bureaux sont transférés: rue des Fahys 147.

2 juin 1956. Gérance de titres, etc.

Fosat S.A., à Neuchâtel, achat, gérance et vente de titres, etc. (FOSC. du 1^{er} octobre 1946, N° 229, page 2856). Le conseil d'administration est actuellement composé de: Eugène de Coulon (jusqu'ici secrétaire), président; Sydney de Coulon, de Neuchâtel, à Fontainemelon, vice-président; Werner Brandt (jusqu'ici membre), secrétaire; Isaac Schwob, André de Meuron (les deux déjà inscrits) et Olivier Cornaz, de et à Neuchâtel; ils engagent tous la société par leur signature collective à deux. Par suite de décès, Pierre Dubied et Maurice Robert ne font plus partie du conseil d'administration; leurs pouvoirs sont éteints.

Genf — Genève — Ginevra

31 mai 1956.

Garage Touring Genève S.A., à Genève (FOSC. du 26 juillet 1954, page 1938). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 26 mai 1956, la société a décidé de porter son capital de 50 000 fr. à 100 000 fr. par l'émission de 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées, dont 10 par compensation avec parties de créances contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est donc de 100 000 fr., divisé en 100 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Le conseil d'administration est composé de: Armand-André Dreyfus, président, de La Chaux-de-Fonds, Le Locle et Villiers (Neuchâtel), à Genève, et Louis-Henri-Georges Porchet, secrétaire (inscrit), lesquels engagent la société par leur signature collective. L'administrateur Joseph-Henri Meyer a démissionné; ses pouvoirs sont radiés.

1^{er} juin 1956. Revêtements de sol, etc.

Morex, à Bardonnex. Chef de la maison: Charles-Henri Morex, d'Ormont-Dessous (Vaud), à Bardonnex. Commerce de revêtements de sol «Femartex» et de tous produits isolants. Landecy.

1^{er} juin 1956. Pelleterie, etc.

I. Cesinski, à Genève, commerce en gros de pelleterie (FOSC. du 19 mars 1956, page 723). Genre d'affaires actuel: fabrication et commerce, gros et détail, de pelleterie et fourrures.

1^{er} juin 1956. Cravates, etc.

Charles Malignon, à Genève, manufacture de cravates et nouveautés (FOSC. du 24 juin 1954, page 1646). Procuration individuelle a été conférée à Bernard Seligmann, de Lausanne, à Genève. La procuration conférée à Hermann Stierli est radiée.

1^{er} juin 1956. Régie, etc.

Unger et Gonseth, à Genève, achat, vente et gérance d'immeubles, comptabilités, contentieux et assurances, société en nom collectif (FOSC. du 6 mai 1953, page 1107). Nouveaux bureaux: 78, rue du Rhône.

1^{er} juin 1956.

«Grand-Garage du Rond-Point», G. Figeat & A. Tommasi, à Genève. Sous cette raison sociale, Gérard Figeat, de nationalité française, à Genève, et Albino Tommasi, de et à Genève, séparé de biens d'Olga, née Laborai, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} juin 1956. La société est engagée par la signature collective des deux associés. Exploitation d'un garage d'automobiles avec atelier de réparations et station-service. Achat et vente d'automobiles neuves ou d'occasion et de tous accessoires. 5-7, rue des Sources.

1^{er} juin 1956. Tracteurs, forge, etc.

Saillet Frères, à Meinier. Sous cette raison sociale, Marc-François Saillet et son frère Henri-Louis Saillet, les deux de et à Meinier, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} janvier 1950. Importation, exportation et commerce de tracteurs et autres machines agricoles. Exploitation d'une forge et d'un atelier de mécanique et réparations. Le Carré d'Aval.

1^{er} juin 1956. Articles de confiserie, etc.

Evador S.A., à Genève, articles de confiserie, pâtisserie, etc., société dissoute (FOSC. du 28 mai 1956, page 1361). L'administration fédérale des contributions et l'administration cantonale de l'impôt pour la défense nationale ayant donné leur consentement, cette société est radiée.

1^{er} juin 1956. Appareils générateurs d'oxygène ionisé, etc.

Oxybain S.A., à Genève, appareils générateurs d'oxygène ionisé, etc., société dissoute (FOSC. du 25 octobre 1955, page 2700). Les administrations fiscales cantonales ayant donné leur consentement, cette société est radiée.

1^{er} juin 1956. Combustibles solides, etc.

Calorex S.A., à Genève, commerce en Suisse et à l'étranger de tous combustibles solides, liquides et gazeux, etc. (FOSC. du 20 décembre 1955, page 3266). La procuration conférée à Paul Bourlond est radiée. René Weiss, directeur (inscrit), signe dorénavant individuellement.

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière de la Route de St-Georges, C., à Genève, société anonyme (FOSC. du 10 décembre 1947, page 3650). Conseil d'administration: Charles Stern, président, de Genève, à Genthod, et Marcel Stern, secrétaire, de Genève, à Founex (Vaud), lesquels signent collectivement. Les pouvoirs des administrateurs Pierre L'Huillier et Jacques L'Huillier, démissionnaires, sont radiés. Domicile: 3, Sentier des Saules, bureaux de Stern Frères Société Anonyme.

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière Athénée-Marc Monnier, à Genève, société anonyme (FOSC. du 24 avril 1951, page 992). Charles Terraz, de Saint-Imier (Berne), à Lancy, a été nommé seul administrateur avec signature individuelle. Les pouvoirs des administrateurs Jean Piquet et Jean Uehersax, démissionnaires, sont radiés. Domicile de la société: 1, rue de la Cité, bureaux de la Société Fiduciaire et de Gérance S.A. Genève.

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière Le Basille, à Genève, société anonyme (FOSC. du 12 octobre 1950, page 2612). Edouard Brun, de et à Lancy, a été nommé seul administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs des administrateurs Félix Vischer et Jon Pinösch, démissionnaires, sont radiés. Domicile de la société: 3, place du Molard, Agence immobilière François Roch.

1^{er} juin 1956. Fabrique de cadrans, etc.

Stern Frères Société Anonyme, à Genève, fabrique de cadrans, etc. (FOSC. du 27 décembre 1955, page 3339). Marcel Stern, membre et secrétaire du conseil d'administration est actuellement domicilié à Founex (Vaud).

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière La Turquoise, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11 novembre 1952, page 2753). Marcel Stern, membre et secrétaire du conseil d'administration est actuellement domicilié à Founex (Vaud).

1^{er} juin 1956.

Garage du Lac S.A., à Genève (FOSC. du 30 avril 1951, page 1044). Edouard Givel, de Payerne (Vaud), à Genève, a été nommé directeur, avec signature individuelle.

1^{er} juin 1956.

REAL Fourrures S.A., à Genève (FOSC. du 27 avril 1953, page 1017). Pierre-Edouard Perret, de La Sagne (Neuchâtel), à Zurich, a été nommé seul administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs de Paul-Eric Perret, administrateur démissionnaire, sont radiés. Domicile: 17, rue Calvin, chez Jacques Perret.

1^{er} juin 1956. Marchandises, etc.

TOPIC S.A., à Genève, importation, exportation, commerce, représentation et commission de marchandises, etc. (FOSC. du 16 février 1954, page 423). Conseil d'administration: Georges Haldenwang, président, de et à Genève; Eliette-Suzanne Duchamps, née Schlenker, secrétaire (inscrite), et Lucie Reggiani, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs de l'administratrice Eliette-Suzanne Duchamps sont modifiés en conséquence. Les administrateurs Jean Delarue et Jeanne-Maria Delarue, démissionnaires, sont radiés. La signature conférée au premier est éteinte. Domicile de la société: 3, rue Jacques-Balmat, chez Lucie Reggiani.

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière Rue Liotard Parc C, à Genève, société anonyme (FOSC. du 15 mars 1950, page 702). Conseil d'administration: Walter Linsmayer (inscrit), nommé président; Heinrich Daeniker, secrétaire, de Zurich, à Meilen (Zurich), et Charles Chamay (inscrit), lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs de Carl Stokar, administrateur démissionnaire, sont radiés. Domicile: 11, rue Général-Dufour, bureaux de Chamay & Thévenoz S.A.

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière Pervenches Avenues E, à Genève, société anonyme (FOSC. du 15 mars 1950, page 702). Conseil d'administration: Walter Linsmayer (inscrit), nommé président; Heinrich Daeniker, secrétaire, de Zurich, à Meilen (Zurich), et Charles Chamay (inscrit), lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs de Carl Stokar, administrateur démissionnaire, sont radiés. Domicile: 11, rue Général-Dufour, bureaux de Chamay & Thévenoz S.A.

1^{er} juin 1956.

«ELMA», Société anonyme de chimie et construction de machines, («ELMA» Aktiengesellschaft für Maschinenbau und Chemie), à Genève (FOSC. du 31 octobre 1955, page 2760). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 18 mai 1956, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: «ELMA», Société anonyme de chimie et construction de machines en liquidation («ELMA» Aktiengesellschaft für Maschinenbau und Chemie in Liquidation), par la «Société Anonyme Fiduciaire Suisse», succursale de Genève (FOSC. du 22 mai 1956, page 1306), nommée liquidatrice. Les pouvoirs de l'administrateur Edouard Aubert, démissionnaire, sont radiés. Domicile: 3, rue du Mont-Blanc, bureaux de la «Société Anonyme Fiduciaire Suisse».

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière Chemin du Ruisseau, à Genève, société anonyme (FOSC. du 29 mars 1956, page 833). Blanche Guelpa, de et à Genève, a été nommée unique administratrice, avec signature individuelle. Les pouvoirs de Raymond Bove, administrateur démissionnaire, sont radiés.

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière La Seala, à Genève, société anonyme (FOSC. du 28 mars 1955, page 821). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 8 mai 1956, la société a décidé de transformer ses actions au porteur en actions nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, nominatives. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée à chaque actionnaire.

1^{er} juin 1956. Voitures automobiles, etc.

Autodif S.A., à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 29 mai 1956, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat et la vente de voitures automobiles, ainsi que de leurs pièces détachées. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au

porteur. Il est libéré à concurrence de 20 000 fr. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Charles Jaillet, de Vallorbe (Vaud), à Lausanne, est administrateur unique, avec signature individuelle. Locaux: 13, rue du Simplon.

1^{er} juin 1956.

Société Immobilière le Roi de Pique, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 30 mai 1956, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la construction, l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles en Suisse. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-François Dumur, de Lutry et Grandvaux (Vaud), à Genève, a été nommé unique administrateur, avec signature individuelle. Domicile: 7, rue de la Fontaine, bureaux de Dumur et fils.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Freiwillige Uebertragung eines Versicherungsbestandes

Die St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft in St. Gallen beabsichtigt, in Anwendung von Art. 18 des Bundesgesetzes vom 4. Februar 1919 über die Kauttionen der Versicherungsgesellschaften, ihren gesamten Versicherungsbestand samt Rechten und Pflichten auf die Berner Lebensversicherungs-Gesellschaft in Bern zu übertragen.

Den schweizerischen Forderungsberechtigten der St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft wird eine Frist bis 15. September 1956 angesetzt, um allfällige Einwendungen gegen die Uebertragung geltend zu machen. Einwendungen sind mit Begründung dem Eidgenössischen Versicherungsamt in Bern einzureichen.

Stimmt der Bundesrat der Uebertragung zu, so gehen sämtliche zum schweizerischen Versicherungsbestand der St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft gehörenden Verträge mit Rechten und Pflichten auf die Berner Lebensversicherungs-Gesellschaft über. (AA. 1261)

Bern, den 17. Mai 1956.

Eidg. Justiz- und Polizeidepartement.
Feldmann.

Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurances

La «St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft», à Saint-Gall, se propose de transférer, avec ses droits et obligations, l'ensemble de son portefeuille d'assurances à La Bernoise, Compagnie d'Assurances sur la Vie, à Berne, conformément à l'article 18 de la loi fédérale sur les cautionsnements des sociétés d'assurances du 4 février 1919.

Les créanciers suisses de la «St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft» ont un délai expirant le 15 septembre 1956 pour faire valoir leur opposition éventuelle à ce transfert. Les oppositions dûment motivées doivent être adressées au Bureau fédéral des assurances, à Berne.

Si le Conseil fédéral approuve ce transfert, La Bernoise, Compagnie d'Assurances sur la Vie, reprendra l'ensemble des contrats du portefeuille suisse de la «St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft» avec tous leurs droits et obligations.

Berne, le 17 mai 1956.

Département fédéral de justice et police:
Feldmann.

Trasferimento volontario di un portafoglio d'assicurazioni

La «St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft», a San Gallo, in applicazione dell'art. 18 della legge federale del 4 febbraio 1919 sulle cauzioni delle società d'assicurazioni, intende trasferire, con diritti ed obblighi, l'insieme del suo portafoglio d'assicurazioni a La Bernese Compagnia d'Assicurazioni sulla Vita a Berna.

I creditori svizzeri della «St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft» possono far valere le loro eventuali opposizioni a questo trasferimento, le quali devono essere motivate, presso l'Ufficio federale delle assicurazioni, a Berna, entro il 15 settembre 1956.

Se il Consiglio federale approva il trasferimento, la totalità dei contratti appartenenti al suddetto portafoglio della «St. Galler Lebensversicherungs-Genossenschaft» passerà con diritti ed obblighi a La Bernese Compagnia d'Assicurazioni sulla Vita.

Berna, 17 maggio 1956.

Dipartimento federale di giustizia e polizia:
Feldmann.

Holz-Contor AG., Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die Holz-Contor AG, Zürich, hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. Juni 1956 einstimmig beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 600 000 auf Fr. 450 000 zu reduzieren durch Rückkauf und Vernichtung von 300 Aktien zu nom. Fr. 500.

Es wird hiermit allfälligen Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung an gerechnet unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können (Art. 733 OR). Diese Eingabe ist an das Notariat Zürich-Alstadt, Talstrasse 25, Zürich 1, zu richten. (AA. 1383)

Zürich, den 6. Juni 1956.

Holz-Contor AG Zürich:
Dr. Oskar Hoffmann. Heinrich Heftli.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

PATENT-LISTE
LISTE DES BREVETS LISTA DEI BREVETTI

N° 9

Erste Hälfte Mai 1956

Première quinzaine de mai 1956 Prima quindicina di maggio 1956

I. Abteilung I^{re} Partie I^a Parte

Ein ⊕ vor der Angabe des Inhabers (Inh.) bedeutet, dass der oder die Erfinder (Erf.) auf Nennung verzichtet haben (Art. 6 PG).

Un ⊕ placé devant le nom du titulaire (Tit.) signifie que le ou les inventeurs (Inv.) ont renoncé à être mentionnés comme tels (art. 6 LB).

Un ⊕ precedente l'indicazione del titolare (Tit.) significa che lo o gli inventori (Inv.) hanno rinunciato a essere menzionati come tali (Art. 6 LB).

Eintragungen vom 15. Mai 1956

Enregistrements du 15 mai 1956 Inserzioni del 15 maggio 1956

186 Hauptpatente — Brevets principaux — Brevetti principali

Nrn. 313719—313904

Kl. 2 c, Nr. 313719. 24. November 1952, 18 Uhr. — Fahrbare Vorrichtung zum Aufnehmen von zusammenrechenbarem Gut vom Boden. Erf. und Inh.: Cornelis van der Lely, Fabrikant, Weverskade 10, Maasland (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Niederlande, 3. Dezember 1951.

Kl. 2 d, Nr. 313720. 10. Februar 1955, 18 1/4 Uhr. — Vorrichtung zum Schützen von Garbenpuppen gegen Regen. Erf. und Inh.: Hermann Wenger, Vertreter: Frankenstrasse 28, Bern-Bümpliz (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

Kl. 3 c, Nr. 313721. 15. Oktober 1953, 20 h. — Moulinet pour la pêche. Inv. et tit.: Paul Mauborgne, industriel, Bernouville (Eure, France). Mandataire: Fritz Fricker, Zürich. Priorität: France, 3. novembre 1952.

Kl. 4 d, Nr. 313722. 12. März 1953, 18 1/4 Uhr. — Kipptor, insbesondere für Garagen. Erf.: Wilhelm Soltermann, Bern (Schweiz). Inh.: Fritz Soltermann, Marzlistrasse 20 a, Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Kl. 4 d, Nr. 313723. 10. April 1953, 20 Uhr. — Selbsthemmender Storenantrieb. ⊕ Inh.: Metallbau AG., Anemonenstrasse 40, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 4 d, Nr. 313724. 25. September 1953, 20 Uhr. — Zwischen feststehenden Trägern gespannte Absperrung, Verfahren zu deren Herstellung und Drillvorrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens. Erf.: Ernst Klemm, Gernsbach (Baden, Deutschland). Inh.: Hans Berg, Fabrikant, Poststrasse 1, Bad Godesberg (Deutschland). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.

Kl. 4 d, Nr. 313725. 22. November 1954, 16 Uhr. — Strassenabsperrovorrichtung. Erf. und Inh.: August Bucher, Fabrikant, Zuchwil (Sulothurn, Schweiz). Vertreter: Diethelm von Vigier, Solothurn.

Kl. 6 a, Nr. 313726. 20. Mai 1953, 20 Uhr. — Nagel zur Befestigung von Gegenständen, z. B. von Schienen, an Fundamentteilen. Erf.: John Edmund Irvine, Blackwater (Surrey, Grossbritannien), und Leopold Stewart Sanson, London (Grossbritannien). Inh.: Elastic Rail Spike Company Limited, London (Grossbritannien). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 26. Mai und 25. August 1952.

Kl. 6 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313771 (37 g).

Kl. 6 e, Nr. 313727. 30. September 1953, 17 3/4 h. — Raccord pour relier la mèche à la barre d'une perforatrice. Inv.: Orlando Arthur Letts, Montreal (Canada). Tit.: Canadian Ingersoll-Rand Company Limited, Cathcart Street 620, Montreal (Canada). Mandataire: A. Bugnion, Genève. Priorität: Canada, 30. janvier 1953.

Kl. 7 c, Nr. 313728. 1. November 1952, 12 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Temperaturbeeinflussung von Innenräumen. ⊕ Inh.: Hans Carl Bechtler, Ingenieur, Sonnenbergstrasse 78, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 7 c, Nr. 313729. 17. Juli 1953, 18 Uhr. — Wärmeübertragungsanlage. ⊕ Inh.: Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur (Schweiz). Priorität: Deutschland, 2. September 1952.

Kl. 7 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313728 (7 c).

Kl. 7 e, Nr. 313730. 19. Februar 1953, 20 Uhr. — Boiler. Erf.: Willi Aeschbach, Buchs bei Aarau (Schweiz). Inh.: Elcalor AG., Fabrik für elektrothermische Apparate, Bleichemattstrasse 32, Aarau (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 8 b, Nr. 313731. 14. Juli 1952, 13 Uhr. — Verfahren zur Herstellung wasserdichter Beton- bzw. Zementmörtelzeugnisse. Erf. und Inh.: Leonid Ehrenburg, Ingenieur, Kaiserswertherstrasse 252, Düsseldorf (Rhld., Deutschland). Vertreter: Graf-Schachenmann & Cie., Bern. Priorität: Deutschland, 23. Juni 1952.

Kl. 8 d, Nr. 313732. 14. Februar 1953, 10 1/2 Uhr. — Verfahren zur Aufbereitung von Glimmer. Erf. und Inh.: Fritz Eichenauer, Ingenieur, Rheinstrasse 11, Kandel (Pfalz, Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 14. Februar 1952.

Kl. 10 a, Nr. 313733. 15. Juni 1953, 18 Uhr. — Schloss. Erf. und Inh.: Emil Frühling, Fabrikant, Bozner Strasse 22, Berlin-Schöneberg (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 10 b, Nr. 313734. 29. janvier 1954, 13 h. — Loqueteau. Inv. et tit.: Willy Tissot, industriel, Petit-Chêne 21, Lausanne (Suisse). Mandataire: D^r J.-D. Pahud, Lausanne.

C. 12 b, Nr. 313735. 28. décembre 1953, 17 3/4 h. — Procédé de préparation de pièces de bois de feu. Inv.: Vve Pierre Veuthey, née Denise Fracheboud, Vionnaz (Valais, Suisse). Tit.: Gabriel Besson, Muraz-Collombey (Valais, Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie., Genève.

Kl. 13 e, Nr. 313736. 31. Oktober 1949, 17 1/2 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Transportieren von feinkörnigem Gut zwischen einem Raum relativ niedrigen Druckes und einem Raum höheren Druckes praktisch ohne Druckverminderung in dem Raum höheren Druckes. Erf.: Joseph Daniels, Essen (Deutschland). Inh.: Koppers Company, Inc., Pittsburg (Pa., USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Kl. 13 i, Nr. 313737. 16. juin 1953, 20 h. — Dispositif de commande simultanée d'admission de combustible et d'air comburant dans un foyer. Inv. et tit.: Alexandre Adrianoff, ingénieur, rue Victor-Allard 88, Uccle-Bruxelles (Belgique). Mandataire: D^r Arnold-R. Egli, Zürich. Priorität: Belgique, 1^{er} juillet 1952.

Kl. 15 g, Nr. 313738. 13. avril 1953, 17 1/2 h. — Fauteuil transformable. Inv. et tit.: Albert Ducrot, ingénieur, rue Rampal 20, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. Priorités: France, 25 avril, 9 juillet et 31 décembre 1952.

Kl. 15 g, Nr. 313739. 16. April 1953, 18 Uhr. — Stuhl. ⊕ Inh.: Embru-Werke Mantel-Hess, Hofmann-Hess & Co., Rapperswilerstrasse, Rüti (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 15 g, Nr. 313740. 16. April 1953, 21 Uhr. — Federgerüst für Möbelpolster, Matratzen und dergleichen. Erf.: Reinhold Stäuble, Dagmersellen (Schweiz). Inh.: Stäuble & Co., Bettwarenfabrik Somella, Dagmersellen (Schweiz). Vertreter: A. Rosset, Zürich.

Kl. 19 c, Nr. 313741. 3. Februar 1953, 20 Uhr. — Schalteinrichtung an einer Fadenbruch-Äbsauganlage für Spinnmaschinen. ⊕ Inh.: Luwa AG., Anemonenstrasse 40, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 19 c, Nr. 313742. 22. août 1953, 18 h. — Métier continu à retordre à anneaux et curseurs, muni d'un dispositif d'enroulement de fil à amplitude croissante de monte-et-baisse. Inv.: Edouard Roatta, Izieux (Loire, France). Tit.: Textile and Chemical Research Company Limited, Court Row 6, St. Peter Port (Guernsey, Grande-Bretagne). Mandataire: Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke. Priorität: France, 26 août 1952.

Kl. 19 c, Nr. 313743. 31. août 1953, 17 1/2 h. — Appareil comportant un organe tournant soumis à un couple retardateur. Inv.: Geza-Walter Muller, Aubenas (Ardèche, France). Tit.: Société d'Etudes et de Recherches de Matériel Textiles, place Meissonier 3, Lyon (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: France, 6 septembre 1952.

Kl. 19 d, Nr. 313744. 30. März 1953, 20 Uhr. — Verfahren und Einrichtung zum Verlegen des Fadens beim Wickeln von Kötterspulen. ⊕ Inh.: Maschinenfabrik Schweiter AG., Horgen (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.

Kl. 23 a, Nr. 313745. 28. Dezember 1951, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Strumpfes auf einer Rundstrickmaschine und nach dem Verfahren hergestellter Strumpf. Erf.: Ivan Wesley Grothey, Laconia (N. H., USA), und Robert Hemphill Lawson, Pawtucket (R. I., USA). Inh.: Scott & Williams, Incorporated, Laconia (N. H., USA). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf.

Kl. 23 a, Nr. 313746. 4. November 1952, 18 Uhr. — Verfahren zum Stricken eines glattgestrickten Randes. Erf.: Oscar Fregolle, Central Falls (R. I., USA). Inh.: Hemphill Company, Clay Street 131, Pawtucket (R. I., USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 23 a, Nr. 313747. 25. Juni 1953, 18 Uhr. — Verfahren zur Uebertragung von Maschen auf einer Rundstrickmaschine und Rundstrickmaschine zur Durchführung des Verfahrens. Erf.: Paul Le St. Pierre, Pawtucket (R. I., USA). Inh.: Hemphill Company, Clay Street 131, Pawtucket (R. I., USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.

Kl. 24 a, Nr. 313748. 28. März 1952, 18 Uhr. — Einrichtung zum Nassbehandeln, insbesondere zum Färben von Garnwickeln auf Kreuzspulhülsen. Erf.: Wilhelm Geidner, Kempten (Allgäu, Deutschland). Inh.: Firma Wilhelm Geidner Metallwarenfabrik, Ostbahnhofstrasse 33, Kempten (Allgäu, Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 20. Dezember 1951.

Kl. 24 a, Nr. 313749. 26. April 1952, 12 Uhr. — Einrichtung zum Trockenschichten von Fadenscharen für den Webvorgang. Erf.: Hans Kabelitz, M.-Gladbach (Deutschland). Inh.: Gebrüder Sucker GmbH, M.-Gladbach (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: Deutschland, 17. Mai 1951.

Kl. 24 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313767 (36 p); 313761 (36 e).

Kl. 24 b, Nr. 313750. 13. Oktober 1952, 18 1/2 Uhr. — Nadelleiste zum Erfassen der Ränder von zu trocknender Ware, insbesondere von Textilbahnen. Erf.: Wilhelm Walter, M.-Gladbach (Deutschland). Inh.: Firma A. Monforts, M.-Gladbach (Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Deutschland, 17. Oktober 1951.

Kl. 25 a, Nr. 313751. 15. juin 1953, 18 1/2 h. — Vêtement à manches munies de manchettes transformables. Inv. et tit.: Samuel-F. Stein, industriel, So. Front Street 67, Milton (Pa., U.S.A.). Mandataires: Bovard & Cie., Berne.

Kl. 25 b, Nr. 313752. 12. Februar 1953, 15 Uhr. — Verfahren zur Versteifung eines Teiles eines Kleidungsstückes und Werkzeug zum Durchführen des Verfahrens. Erf. und Inh.: Clara Blankenhorn, Hausfrau, Albisstrasse 112, Zürich (Schweiz). Vertreter: Paul Metzler, Zürich.

Kl. 25 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313751 (25 a).

Kl. 28 a, Nr. 313753. 24. November 1955, 14 1/2 Uhr. — Kannenreiniger. Erf. und Inh.: Fritz Krähenbühl, Milchhändler, Dohlenweg 5, Steffisburg (Schweiz).

Kl. 29 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313894 (125 c).

Kl. 29 d, Nr. 313754. 2. Mai 1953, 12 Uhr. — Filtereinrichtung zur Abscheidung von Fremdstoffen aus einem Gastrom. ⊕ Inh.: Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur (Schweiz).

Kl. 30 b, Nr. 313755. 18. Juni 1953, 12 Uhr. — Rührmaschine, insbesondere für den Haushalt. Erf.: Max Lorenz, Leonberg (Deutschland). Inh.: Robert Bosh GmbH, Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Werner Maurer, Zuchwil. Priorität: Deutschland, 25. August 1952.

Kl. 33 c, Nr. 313756. 5. gennaio 1953, ore 17 3/4. — Procedimento per la preparazione di una bevanda, partendo da succhi di frutta zuccherine. Inv. et tit.: Alfredo Mazzel, professore, via del Bosco 43, Catania (Italia). Mandatari: E. Blum & Co., Zurigo.

Kl. 36 a, Nr. 313757. 19. Januar 1953, 17 1/4 Uhr. — Dünnschicht-Verdampfer. Erf.: Dipl.-Ing. Rudolf Schneider, Krefeld-Uerdingen (Deutschland). Inh.: Farbenfabriken Bayer Aktiengesellschaft, Leverkusen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 4. November 1952.

- Kl. 36 d, Nr. 313758. 15. Mai 1953, 20 Uhr. — Einrichtung zum Ausscheiden des Sandes aus einer sandhaltigen Flüssigkeit. ⊕ Inh.: Gesellschaft der Ludw. von Roll'schen Eisenwerke AG., Gerlafingen (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Cl. 36 d, N° 313759. 8 juin 1953, 17¼ h. — Appareil de diffusion thermique. Inv.: Arthur Letcher Jones, Lyndhurst (Ohio, U.S.A.), et Ernest Carl Milberger, Maple Heights (Ohio, U.S.A.). Tit.: The Standard Oil Company, Midland Building, Cleveland (Ohio, U.S.A.). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 36 d, Nr. 313760. 16. Dezember 1953, 18 Uhr. — Filter. Erf. und Inh.: Friedrich August Beutler, Ingenieur, Bürglenstrasse 52, Bern (Schweiz). Vertreter: Ammann & Co., Bern.
- Kl. 36 e, Nr. 313761. 1. Juli 1952, 18 Uhr. — Vorrichtung für die Zubereitung flüssiger Massen. Erf.: Hans Kabelitz, M.-Gladbach (Deutschland). Inh.: Gebrüder Sucker GmbH., Blumenbergerstrasse 145, M.-Gladbach (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: Deutschland, 11. Juli 1951.
- Kl. 36 e, Nr. 313762. 18. Dezember 1952, 20 Uhr. — Verfahren zum Entfernen von Sauerstoff aus einem Gas, das eine geringe Menge Sauerstoff enthält. Erf.: Martinus Lambertus Goedkoop, Geleen (Niederlande). Inh.: Stamicarbon N. V., van der Maesenstraat 2, Heerlen (Niederlande). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: Niederlande, 20. Dezember 1951.
- Kl. 36 g, Nr. 313763. 13. Januar 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren zum Bewirken einer doppelten Umsetzung von in Lösung vorhandenen Ionenbildnern unter Verwendung eines Ionenaustauschers. Erf.: Willem Hasselder, Geleen (Niederlande). Inh.: Stamicarbon N. V., van der Maesenstraat 2, Heerlen (Niederlande). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: Niederlande, 19. Januar 1952.
- Kl. 36 n. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313818 (76).
- Kl. 36 o, Nr. 313764. 12. Mai 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung neuer tricyclischer Ketone. Erf.: Dr. Karl Miescher, Riehen (Schweiz), Dr. Georg Anner, Basel (Schweiz), Dr. Peter Wieland, Basel (Schweiz), und Dr. Hellmut Ueberwasser, Riehen (Schweiz). Inh.: CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o, Nr. 313765. 29. Oktober 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung der optisch aktiven threo-β-Phenyl-serin-cyclohexylester aus racemischem threo-β-Phenyl-serin. Erf.: Carlo Giuseppe Alberti und Alberto Vercellone, Mailand (Italien). Inh.: Farmaceutici Italia S.A., via F. Turati 18, Mailand (Italien). Vertreter: Bovard & Cie, Bern. Priorität: Italien, 5. November 1951.
- Kl. 36 o, Nr. 313766. 20. Dezember 1952, 10½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Aminopropandiolis. Erf.: Prof. Dr. Gustav Ehrhart, Bad Soden/Taunus (Deutschland), und Heinrich Ott, Eppstein/Taunus (Deutschland). Inh.: Farbwerke Hoechst Aktiengesellschaft vormals Meister Lucius & Brüning, Frankfurt a. M.-Hoechst (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 20. Dezember 1951.
- Kl. 36 o. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313769 (36 q); 313773 (38 a).
- Kl. 36 p, Nr. 313767. 21. Mai 1952, 15¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung neuer Oxidazolderivate. Erf.: Dr. Adolf Emil Siegrist, Basel (Schweiz). Inh.: CIBA Aktiengesellschaft, Basel (Schweiz).
- Cl. 36 p, N° 313768. 21 février 1953, 12 h. — Procédé de fabrication d'exa-zolidones 2. Inv.: Marcel-Jean Viard, Bois Colombe (Seine, France). Tit.: Société Anonyme des Manufactures des Glaces et Produits Chimiques de Saint-Gobain, Chauny & Cirey, place des Saussaies 1 bis, Paris 8^e (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: France, 25 février 1952.
- Kl. 36 q, Nr. 313769. 1. April 1953, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Aminoalkoholen. Erf.: Dr. Hans Feichtinger und Siegfried Puschhof, Duisburg-Beeck (Deutschland). Inh.: Ruhrchemie Aktiengesellschaft, Oberhausen-Holtten (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Priorität: Deutschland, 4. April 1952.
- Kl. 36 q. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313765 (36 o).
- Kl. 37 e, Nr. 313770. 14. November 1951, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Metallphthalocyaninen. Erf.: Robert E. Brouillard, Westfield (N. J., USA). Inh.: General Aniline & Film Corporation, Park Avenue 230, New York (USA). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. Priorität: USA, 14. November 1950.
- Kl. 37 g, Nr. 313771. 29. November 1952, 14 Uhr. — Wasserige Dispersion auf bituminöser Grundlage. Erf.: Dr. phil. Chemiker Karl Meyer, Dipl. Ing. Franz Eisenhut und Dr. rer. nat. Adolf Siegl, Wanne-Eickel (Deutschland). Inh.: Gelsenkirchener Bergwerks-Aktiengesellschaft, Rosastrasse 2, Essen/Ruhr (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Prioritäten: Deutschland, 31. Dezember 1951, 30. Mai und 8. September 1952.
- Kl. 37 h, Nr. 313772. 1. September 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Ueberzugmittels für Gegenstände aller Art. Erf.: Dipl.-Chem. Heinz Kemper, Kassel (Deutschland). Inh.: Heinz Kemper, Chemiker, Elsäßerstrasse 20, Kassel (Deutschland), und Harald Grasshof, dipl. Ing., Neue Rabenstrasse 21, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 4. September 1951.
- Kl. 38 a, Nr. 313773. 9. Januar 1952, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Umformung von nicht zu Nahrungszwecken dienenden Glyceridölen oder -fetten. Erf.: Herbert H. Mueller, Winchester (Mass., USA). Inh.: E. F. Drew & Co., Inc., 15 East 26th Street, New York (USA). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 41, Nr. 313774. 11. Januar 1954, 19 Uhr. — Verfahren zur konservierenden Umhüllung von Nahrungsmitteln, pharmazeutischen, kosmetischen und ähnlichen Erzeugnissen. Erf.: Dr. Ing. Alexander Winterberg, Haifa (Israel). Inh.: Dr. Ing. Alexander Winterberg, Chemiker, Ramat-Shaul 3, Haifa (Israel), und «Mos-Win» Chemical Laboratory Ltd., Ezor Hataasiah, Tel-Hanan (Israel). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Grossbritannien, 16. Januar 1953.
- Cl. 42, N° 313775. 3 novembre 1952, 18¼ h. — Procédé de préparation de produits fertilisants pour le sol. Inv.: Georges-Edouard-Albert Delarche, Mouy (Oise, France). Tit.: Applications Biologiques, rue de Liancourt 18, Mouy (Oise, France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. Priorités: France, 8 novembre 1951 et 17 mars 1952.
- Kl. 42, Nr. 313776. 19. Februar 1953, 18 Uhr. — Verfahren zum Abstumpfen saurer, phosphathaltiger Lösungen oder Schmelzen von Calciumnitrat. Erf.: Willem Slot, Geleen (Niederlande). Inh.: Stamicarbon N. V., van der Maesenstraat 2, Heerlen (Niederlande). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: Niederlande, 28. Februar 1952.

- Kl. 43, Nr. 313777. 11. Februar 1953, 20 Uhr. — Verfahren zur Aufbereitung salzhaltigen Wassers. ⊕ Inh.: Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur (Schweiz).
- Kl. 43. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313758 (36 d).
- Cl. 44 a, N° 313778. 20 octobre 1953, 18¼ h. — Procédé de préparation de l'acier inoxydable en vue de son soudage ultérieur. Inv.: Yves Kupfer, Genève (Suisse). Tit.: Usine Genevoise de Degrossissage d'Or, rue de la Coulouvrenière 13, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 44 b, Nr. 313779. 6. Februar 1953, 16½ Uhr. — Verfahren zum Metallplattieren von Körpern und Einrichtung zur Durchführung dieses Verfahrens. Erf.: Oliver F. Davis und Hans G. Belitz, Dayton (Ohio, USA). Inh.: The Commonwealth Engineering Company of Ohio, Springfield Street 1771, Dayton (Ohio, USA). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.
- Kl. 45 b, Nr. 313780. 21. März 1952, 18½ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Pulpe aus lignozellulosehaltigem Material. Erf. und Inh.: Arne Johan Arthur Asplund, Ingenieur, Örevägen 11, Höglandet, Bromma (Schweden). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. Priorität: Schweden, 22. März 1951.
- Kl. 47 a, Nr. 313781. 3. September 1952, 19 Uhr. — Apparat zum Einwinden einer Drahtschraube in einen gelochten Blätterpack. Erf. und Inh.: Ernst Weber, Fabrikant, Landoltstrasse 63, Bern (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 47 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313783 (47 e).
- Kl. 47 c, Nr. 313782. 17. April 1953, 19 Uhr. — Registratur, insbesondere für Schriftgutmappen mit senkrechten, quer zu ihrer Ebene verschiebblichen Trennwänden. Erf. und Inh.: Dr. Otto Alfred Becker, Fabrikant, Mainzerstrasse 201—205, Saarbrücken (Saar). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Frankreich, 24. April 1952.
- Cl. 47 e, N° 313783. 19 juin 1953, 13 h. — Feuille intercalaire présentant une marge perforée, destinée à être utilisée dans un classeur comportant un système d'accrochage. Inv. et tit.: Paul Jochim, industriel, avenue des Vosges 68, Strasbourg (France). Mandataires: A. Rebmann Frères, Zurich. Priorité: France, 20 juin 1952.
- Cl. 48 a, N° 313784. 27 janvier 1954, 17¼ h. — Cale pour machine à composer les lignes blocs. Inv.: Charles Wicht, Prilly (Suisse). Tit.: Charles Wicht, Bleu Léman, Prilly (Suisse), et Emile Homberger, avenue d'Echallens 39, Lausanne (Suisse). Mandataire: Maurice Thélin, Genève.
- Kl. 49 a, Nr. 313785. 10. August 1953, 18 Uhr. — Beleuchtungseinrichtung für ein Vergrösserungsgerät, insbesondere für ein Entzerrungsgerät. Erf.: Heinrich Sonnenberger, Heidenheim a. d. Brenz (Deutschland). Inh.: Firma Carl Zeiss, Heidenheim a. d. Brenz (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 15. April 1953.
- Cl. 49 b, N° 313786. 22 juin 1955, 22¼ h. — Procédé pour la fabrication d'un écran sérigraphique et écran sérigraphique obtenu par ce procédé. Inv.: Henri Léopold, Poncin (Ain, France). Tit.: Albert Curedod, chemin du Petit-Clos 14, Vevey (Suisse). Mandataire: Edmond Dégallier, Lausanne.
- Kl. 50 c, Nr. 313787. 4. März 1953, 19 Uhr. — Kugelschreiber. Erf.: Wendell King Beckwith, Whitewater (Wisconsin, USA). Inh.: The Parker Pen Company, Janesville (Wisconsin, USA). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Priorität: USA, 4. März 1952.
- Cl. 50 d, N° 313788. 29 octobre 1953, 19 h. — Encrier. Inv. et tit.: Christian Zimmermann, fabricant, boulevard St-Georges 59, Genève (Suisse). Mandataire: Jacques Micheli, Genève.
- Kl. 52, Nr. 313789. 18. Februar 1953, 18 Uhr. — Anordnung mit einer Zahlen-scheibe zum Ueben des Rechnens. Erf. und Inh.: Otto Urben, Mechaniker, Oltenstrasse 381, Dulliken (Solothurn, Schweiz).
- Cl. 53 d, N° 313790. 16 janvier 1953, 18 h. — Pièce à musique. Inv. et tit.: Henri Reuge, industriel, c/o Reuge S.A., rue des Rasses, Ste-Croix (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 54 f, Nr. 313791. 22. September 1952, 19 Uhr. — Spielzeug-Flugkörper mit Startvorrichtung. Erf. und Inh.: Adam Krautkrämer I, Kaufmann, Gonsenheimer-Strasse 17, Budenheim bei Mainz (Deutschland). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Cl. 56 a, N° 313792. 11 septembre 1953, 18¼ h. — Manchon de lancement. ⊕ Tit.: Société Anonyme Belge de Mécanique et d'Armement, rue de la Chancellerie 4, Bruxelles (Belgique). Mandataire: Fl. Rabilloud, Genève. Priorité: Luxembourg, 15 septembre 1952.
- Kl. 56 d, Nr. 313793. 20. Oktober 1952, 18½ Uhr. — Stielgranate. Erf. und Inh.: Theo Lang, Elektroingenieur, Rüdeshheimerstrasse 16, Wiesbaden (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 56 d, Nr. 313794. 11. März 1953, 18 Uhr. — Lehrmunition schweren Kalibers. Erf. und Inh.: Fritz Vilhelm Fransson, Waffenschmied, Aanelund B 19, Säfle (Schweden). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 56 f, Nr. 313795. 22. Oktober 1952, 18 Uhr. — Visierübungs-Gerät. Erf. und Inh.: Alfred Hufschmid, Konstrukteur, Wehntalerstrasse 309, Zürich (Schweiz). Vertreter: Paul Metzler, Zürich.
- Kl. 58, Nr. 313796. 21. April 1953, 18 Uhr. — Maßstab. Erf. und Inh.: Carl Harald Emanuel Bärndal, Ingenieur, Pokalvägen 4, Stockholm (Schweden). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Prioritäten: Schweden, 23. April und 5. November 1952.
- Cl. 58, N° 313797. 16 janvier 1954, 12 h. — Micromètre. Inv.: Pierre-Marcel Roch, Rolle (Suisse). Tit.: Pierre Roch S. à r. l., Rolle (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Cl. 59, N° 313798. 6 juin 1952, 17¼ h. — Procédé de suppression des signaux parasites reçus dans un dispositif de détection radioélectrique d'obstacles et dispositif pour la mise en œuvre de ce procédé. Inv.: Georges Naday et Alfred Perato, Paris (France). Tit.: Compagnie Générale de Télégraphie sans Fil, boulevard Haussmann 79, Paris VIII^e (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. Priorité: France, 14 juin 1951.
- Cl. 59, N° 313799. 3 mars 1953, 18½ h. — Télémètre. Inv.: Georg Vogel, Bromma (Suède). Tit.: Svenska Akkumulator Aktiebolaget Jungner, Riddargatan 17, Stockholm (Suède). Mandataire: Dr. Schoenberg, Bâle. Priorité: Suède, 3 mars 1952.
- Kl. 64, Nr. 313800. 5. März 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Verstärkung der Verstellkraft der Zeiger von Instrumenten mit kleiner Eigenverstellkraft. Erf.: Dipl.-Ing. Günter Schuckmann, Wehr (Baden, Deutschland). Inh.: Rota Apparate und Maschinenbau Dr. Hennig KG, Aachen, Vereinsstrasse 5, Aachen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 6. März 1952.

- Cl. 64, N° 313801. 15 octobre 1953, 19 h. — Compteur d'impulsions électriques. Inv.: Gordon Howard Townend, Wightwick, Near Wolverhampton (Grande-Bretagne), et Walter Horton, Codsall, Near Wolverhampton (Grande-Bretagne). Tit.: **G. K. N. Group Services Limited**, London Works, Smethwick (Staffordshire, Grande-Bretagne). Mandataire: Maurice Thelin, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 16 octobre 1952.
- Kl. 65, N° 313802. 27. Mai 1953, 18 Uhr. — Waage. Erf. und Inh.: Richard Stube, Fabrikant, Hammerstrasse 8, Gevelsberg (Westfalen, Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 9. Juni 1952.
- Kl. 66 c, N° 313803. 4. Juli 1952, 18¼ Uhr. — Prüf- und Eichvorrichtung für Elektrizitätszähler. Erf.: Georg Tauber, Karlsruhe (Deutschland). Inh.: **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreterin: Albiwerk Zürich AG., Zürich. Priorität: Deutschland, 21. Dezember 1951.
- Kl. 66 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313866 (110 b).
- Cl. 69, N° 313804. 5 mai 1952, 18 h. — Procédé et dispositif pour le dépôt d'un enduit sur une bande souple, notamment pour le dépôt d'une piste magnétique sonore sur film cinématographique. Inv.: Albert Barbier, Saint Hilaire, Paris (France). Tit.: **Pyral (Société à Responsabilité Limitée)**, rue de l'Echat 47, Créteil (Seine, France). Mandataire: André Schott, Genève. Priorité: France, 19 juillet 1951.
- Kl. 69, N° 313805. 17. Juni 1953, 19 Uhr. — Piezoelektrischer Schwingungserzeuger. Erf.: Dr. Paul Wenk, Erlangen (Deutschland). Inh.: **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Deutschland, 30. Juli 1952.
- Kl. 70, N° 313806. 8. Juni 1953, 18¼ Uhr. — Koaxialer Grob- und Feintrieb für optische Geräte mit Präzisionseinstellung. Erf.: Otto Erbe und August Rakebrandt, Göttingen (Deutschland). Inh.: **R. Winkel GmbH**, Göttingen (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 19. Juni 1952.
- Kl. 70, N° 313807. 30. Juli 1953, 18¼ Uhr. — Anamorphotisches Vorsatzlinsensystem. Erf.: Dr. Horst Köhler, Heidenheim a. d. Brenz (Deutschland), und Helmut Knutti, Oberkochen (Deutschland). Inh.: Firma Carl Zeiss, Heidenheim a. d. Brenz (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 20. Juni 1953.
- Cl. 71 c, N° 313808. 5 mars 1954, 17¾ h. — Procédé de fabrication d'un cadran pour montre. Inv.: Humbert Bourquard, Boécourt (Jura bernois, Suisse). Tit.: **Bourquard S.A.**, Boécourt (Jura bernois, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 e, N° 313809. 5 mars 1954, 17¾ h. — Pièce d'horlogerie. Inv.: Humbert Bourquard, Boécourt (Jura bernois, Suisse). Tit.: **Bourquard S.A.**, Boécourt (Jura bernois, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 d, N° 313810. 4 septembre 1953, 18 h. — Régulateur mécanique pour mouvement d'horlogerie. Inv. et tit.: Hermann Steiger, ingénieur, rue Prevost-Martin 6, Genève (Suisse). Mandataire: Jacques Micheli, Genève.
- Cl. 71 e, N° 313811. 12 novembre 1953, 18 h. — Montre à remontage automatique par masse mobile, du type Roskopf à seconde au centre directe. Inv.: Charles Wantz, Grenchen (Suisse). Tit.: **Baumgartner Frères S.A.**, Schmelzstrasse 111, Grenchen (Suisse). Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Cl. 71 f, N° 313812. 21 septembre 1953, 18¼ h. — Palier pare-chocs pour pivot de mobile d'horlogerie. © Tit.: A. Seheld S.A., Mühlestrasse 14, Granges (Soleure, Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Bern.
- Cl. 71 f, N° 313813. 30 octobre 1953, 17¾ h. — Boîte étanche pour montre. Inv. et tit.: Ervin Piquerez, industriel, Bassecourt (Berne, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 f, N° 313814. 30 octobre 1953, 17¾ h. — Boîte étanche pour montre. Inv. et tit.: Ervin Piquerez, industriel, Bassecourt (Berne, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313809 (71 c); 313837 (94).
- Cl. 71 h, N° 313815. 18 novembre 1953, 17 h. — Pièce d'horlogerie avec dispositif avertisseur. Inv.: Georges Ducommun, Grenchen (Soleure, Suisse). Tit.: **Baumgartner Frères S.A.**, Schmelzstrasse 111, Grenchen (Soleure, Suisse). Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Kl. 73. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313808 (71 c).
- Kl. 75 b, N° 313816. 27. September 1952, 13¼ Uhr. — Hitzebeständige Stahlgusslegierung. Erf.: Dr. Ing. habil. Hans Schrader, Essen-Stadtward (Deutschland). Inh.: **Stahlwerke Bochum AG.**, Castrop-Strasse 228, Bochum (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Priorität: Deutschland, 28. September 1951.
- Cl. 75 b, N° 313817. 5 mai 1953, 18 h. — Procédé pour introduire du magnésium dans du fer fondu, et matière pour la mise en œuvre de ce procédé. Inv.: Kurt Figge, Ernst Henglein et Volprecht Stein, Frankfurt a. M. (Allemagne). Tit.: **The Mond Nickel Company Limited**, Sunderland House, Curzon Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Allemagne, 5 mai 1952 et 15 avril 1953.
- Kl. 76, N° 313818. 31. Oktober 1952, 17½ Uhr. — Verfahren zur Abtrennung des Eisens aus Titan und Eisen enthaltenden Materialien. Erf.: Dipl.-Ing. John Miles Daubenspeck, Westfield (New Jersey, USA), und Robert Daniel Toomey, North Plainfield (New Jersey, USA). Inh.: **Titan Company Inc.**, Broadway 111, New York 6 (USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: USA, 3. November 1951.
- Cl. 76, N° 313819. 21 septembre 1953, 18 h. — Alliage propre à la fabrication d'articles ou parties d'articles destinés à être soumis, lors de leur emploi, à des efforts prolongés à des températures élevées, procédé de préparation d'un tel alliage, et utilisation de celui-ci à la fabrication desdits articles ou parties d'articles. Inv.: Edward William Skelton, Sutton Coldfield (Warwickshire, Grande-Bretagne). Tit.: **Henry Wiggin & Company Limited**, Sunderland House, Curzon Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 11 août 1953.
- Kl. 78 c, N° 313820. 2. März 1953, 18¼ Uhr. — Mehrschichtige Form für das Giessverfahren mit ausschmelzbaren Modellen. Erf.: Dr. Karl Swoboda, Wien (Oesterreich). Inh.: **Gebr. Böhrler & Co. Aktiengesellschaft**, Elisabethstrasse 12, Wien (Oesterreich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Oesterreich, 4. März 1952.
- Cl. 78 c, N° 313821. 19 juin 1953, 18½ h. — Machine à couler les métaux sous pression. © Tit.: **La Régie Nationale des Usines Renault**, avenue Emile-Zola 8/10, Billancourt (France); et **Société des Hauts Fourneaux et Forges d'Allevard**, rue Larocheffoucault 12, Paris (France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. Priorité: France, 3 septembre 1952.
- Kl. 79 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313778 (44 a).
- Kl. 79 c, N° 313822. 18. Mai 1953, 20 Uhr. — Hochstromtransformator mit wassergekühlter Sekundärwicklung. Erf.: Hans Gugel, Essen-Bredene (Deutschland), und Heinz Groser, Bochum-Langendreer (Deutschland). Inh.: **Licentia Patent-Verwaltungs-GmbH.**, Hohe Bleichen 31-32, Hamburg 36 (Deutschland). Vertreter: Walther Müller, Zürich. Priorität: Deutschland, 30. Mai 1952.
- Kl. 79 d, N° 313823. 10. November 1952, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Wellrohren. Erf.: Max Gaul, Eppstein i. Taunus (Deutschland). Inh.: **Hans Siekinger GmbH**, «Meeano», Lemgo (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 79 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313830 (81).
- Kl. 79 k, N° 313824. 7. August 1952, 18½ Uhr. — Fräsmaschine zum Bearbeiten von Radumrissen an Radsätzen. Erf.: Dipl.-Ing. Theodor Dombröski, Erkelenz (Rheinland, Deutschland). Inh.: **Wilhelm Hegenscheidt Kommanditgesellschaft**, Erkelenz (Rheinland, Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Deutschland, 21. September 1951.
- Cl. 79 l, N° 313825. 10 mars 1954, 19 h. — Scie. Inv. et tit.: Jean Biétry, commerçant, Miécourt (Suisse).
- Kl. 79 m. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313834 (85 b).
- Cl. 79 n, N° 313826. 4 décembre 1952, 18 h. — Procédé pour améliorer la résistance d'alliages au fluage. Inv.: Walter Betteridge, Beckenham (Kent, Grande-Bretagne), et Arthur William Franklin, Birmingham (Grande-Bretagne). Tit.: **The Mond Nickel Company Limited**, Sunderland House, Curzon Street, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 5 décembre 1951.
- Kl. 80 a, N° 313827. 12. September 1953, 13 Uhr. — Einstellvorrichtung an Horizontal-Blockbandsäge. Erf. und Inh.: Max Baumgartner, Kaufmann, Franklinsstrasse 18, Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Schweizer Mustermesse, Basel, eröffnet am 11. April 1953.
- Kl. 80 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313825 (79 l).
- Kl. 80 e, N° 313828. 1. Mai 1953, 18¼ Uhr. — Vorrichtung zum Entfernen der Papierstreifen von Furnierbrettern. Erf.: Ernst Pfister, Roggwil (Bern, Schweiz). Inh.: **W. Schneeberger AG. Masehnenfabrik**, Roggwil (Bern, Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 81, N° 313829. 12. Februar 1953, 18 Uhr. — Schneckenpresse. Erf.: Hans Reifenhäuser, Troisdorf bei Köln (Deutschland). Inh.: **Hugo Stinnes Verwaltung Gesellschaft mbH.**, Auf dem Dudel 33, Mülheim/Ruhr (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Priorität: Deutschland, 23. Februar 1952.
- Kl. 81, N° 313830. 12. Februar 1953, 18 Uhr. — Strangpresse. Erf.: Hans Reifenhäuser, Troisdorf bei Köln (Deutschland). Inh.: **Hugo Stinnes Verwaltung Gesellschaft mbH.**, Auf dem Dudel 33, Mülheim/Ruhr (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Priorität: Deutschland, 23. Februar 1952.
- Cl. 81, N° 313831. 17 décembre 1953, 20 h. — Vis à dispositif de refroidissement pour machine à extruder des matières plastiques. Inv. et tit.: Léonce Krafte de Laubarede, ingénieur, avenue d'Iéna 63, Paris (France). Mandataire: André Schott, Genève. Priorité: France, 18 décembre 1952.
- Kl. 85 a, N° 313832. 25. September 1952, 19 Uhr. — Diamant-Abrichtwerkzeug. Erf. und Inh.: Woldemar Ladinsky, Industrieller, rue Van Lerius 16, Antwerpen (Belgien). Vertreter: J. Spälty, Zürich. Priorität: Frankreich, 26. September 1951.
- Kl. 85 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313841 (96 b).
- Kl. 85 b, N° 313833. 11. Februar 1953, 20 Uhr. — Schleuderstrahlmaschine. Erf.: John C. Straub, South Bend (Indiana, USA). Inh.: **American Wheelabrator & Equipment Corporation**, Mishawaka (Indiana, USA). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Priorität: USA, 5. September 1952.
- Cl. 85 b, N° 313834. 15 octobre 1953, 18½ h. — Procédé de préparation de corps compacts résistant à l'abrasion. Inv.: Lucien Peras, Billancourt (Seine, France). Tit.: **Régie Nationale des Usines Renault**, avenue Emile-Zola 8/10, Billancourt (Seine, France). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. Priorité: France, 29 décembre 1952.
- Kl. 87 a, N° 313835. 2. September 1953, 18 Uhr. — Drehschlagkupplung an einem motorisch angetriebenen Handwerkzeug. Erf.: Ernst Kuttig, Stuttgart-Bad Cannstatt (Deutschland). Inh.: **Robert Bosch GmbH**, Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Werner Maurer, Zuchwil. Priorität: Deutschland, 19. November 1952.
- Kl. 88, N° 313836. 6. Mai 1953, 9 Uhr. — Verfahren zum Behandeln, insbesondere Trocknen von Getreide mit Infrarot-Strahlen. Erf.: Saladin Rumpf, Laubenheim (Deutschland), Dr. Ernst Otto, Hamburg (Deutschland), und Hans Hendricks, Stuttgart-Bad Cannstatt (Deutschland). Inh.: **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Deutschland, 7. Mai 1952.
- Cl. 94, N° 313837. 28 janvier 1954, 17¾ h. — Montre-bracelet. Inv.: Ami Cornu, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Tit.: **Cornu & Cie**, rue Jardinière 107, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 94, N° 313838. 17 février 1954, 17¾ h. — Bracelet pour montre. Inv. et tit.: René Schmitt, bijoutier-joaillier, rue de l'Encyclopédie 22, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 96 a, N° 313839. 7. Februar 1953, 20 Uhr. — Schraubensicherung. Erf.: Karl Vossloh, Werdohl i. W. (Deutschland). Inh.: **Vossloh-Werke GmbH**, Werdohl i. W. (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich. Priorität: Deutschland, 12. Februar 1952.
- Cl. 96 a, N° 313840. 7 avril 1953, 17¾ h. — Ecrou prisonnier à oreilles. Inv. et tit.: Pierre Lannay, ingénieur, rue Valade 42, Toulouse (Haute-Garonne, France). Mandataire: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 96 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313726 (6 a).
- Kl. 96 b, N° 313841. 25. März 1953, 20 Uhr. — Lagervorrichtung für Maschinenschlitten. Erf.: John Ture Ruist und Nils Olof Alderstad, Göteborg (Schweden). Inh.: **Aktiebolaget Svenska Kullagerfabriken**, Göteborg (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Schweden, 28. März 1952.
- Kl. 96 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313897 (126 b).
- Kl. 96 e, N° 313842. 5. März 1954, 16 Uhr. — Einrichtung zur Befestigung von Gegenständen wie Rohren, Kähnen usw. mittels Breden. Erf. und Inh.: Paul Wolfensberger, Elektro-Installateur, Flüelistrasse 1, Winterthur (Schweiz). Vertreter: Rehm-Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 96 f, N° 313843. 30. Januar 1953, 18¼ Uhr. — Ventil-Steuervorrichtung. © Inh.: Dr. Otto Heinrich Dräger, Moislinger Allee 53, Lübeck (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 25. Februar 1952.

- Kl. 96 f, N° 313844. 3 novembre 1953, 18 h. — Procédé de fabrication d'un diaphragme frangible et diaphragme obtenu par ce procédé. Inv.: Thomas Bruce Philip, Epsom (Surrey, Grande-Bretagne). Tit.: *The Distillers Company Limited*, Tophichien Street 12, Edimbourg 3 (Ecosse, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 12 novembre 1952.
- Kl. 96 f, N° 313845. 23. Februar 1955, 20 Uhr. — Vorrichtung zur Fernbetätigung von Ventilsipindeln. Erf. und Inh.: Eduard Ruel, Kaufmann, Mühlezelgstrasse 20, Zürich (Schweiz). Vertreter: Max Kieser, Zürich.
- Kl. 96 g, N° 313846. 18. April 1953, 12 Uhr. — Mechanische Schalteinrichtung. Erf.: Hans Badertscher, Thun (Schweiz). Inh.: Marcel Baelmann, Fabrikant, Mülisenstrasse 497, Hünibach bei Thun (Schweiz). Vertreter: Graf-Schachenmann & Cie., Bern.
- Kl. 96 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313806 (70).
- Kl. 98 d, N° 313847. 2. März 1953, 17¼ Uhr. — Verfahren zum Heben von Wagen und Wagenheber zur Durchführung dieses Verfahrens. Erf.: Elmer B. Thompson, Des Moines (Iowa, USA). Inh.: *Globe Hoist Company*, Des Moines (Iowa, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 99 b, N° 313848. 28. März 1953, 12¼ Uhr. — Mechanische Presse. Erf.: Dipl.-Ing. Hans Fischer, Augsburg (Deutschland). Inh.: *Kabel- und Metallwerke Neumeyer Aktiengesellschaft*, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Prioritäten: Deutschland, 10. April 1952, 23. Februar 1953.
- Kl. 99 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313829 (81).
- Kl. 100 b, N° 313849. 9. Oktober 1952, 17½ Uhr. — Axialstrommaschine. Erf.: David Omri Davies, Derby (Grossbritannien), und John Sutcliffe Jones, Wallasey (Cheshire, Grossbritannien). Inh.: *Rolls-Royce Limited*, Nightingale Road, Derby (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 10. Oktober 1951.
- Kl. 100 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313851 (103 c).
- Kl. 102 b, N° 313850. 19. Oktober 1945, 16 Uhr. — Einrichtung zur Wasserkraftnutzung eines fliessenden Gewässers. Erf. und Inh.: Ernst Eberhard, Kaufmann, Lavaterstrasse 90, Zürich 2 (Schweiz).
- Kl. 103 c, N° 313851. 29. August 1952, 17¼ Uhr. — Vibrationsgedämpfte Turbomaschinenschaufel. Erf.: Ivor Macaulay Davidson, Farnborough (Hampshire, Grossbritannien). Inh.: *Power Jets (Research & Development) Limited*, Green Street 25, London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 31. August 1951.
- Kl. 104 a, N° 313852. 28. März 1952, 18 Uhr. — Zweitakt-Brennkraftmaschine. ⊕ Inh.: Fritz Isler, Pelikanplatz 15, Zürich (Schweiz).
- Kl. 104 a, N° 313853. 28. März 1952, 18 Uhr. — Zweitakt-Brennkraftmaschine. ⊕ Inh.: Fritz Isler, Pelikanplatz 15, Zürich (Schweiz).
- Kl. 104 a, N° 313854. 10. Mai 1952, 16 Uhr. — Umlaufmotor. Erf.: Dr. Ing. Hans Rohrbach, Kreuzlingen (Schweiz). Inh.: Dr. Ing. Hans Rohrbach, Quellenstrasse 1, Kreuzlingen (Schweiz), und Walter Ruf, Ingenieur, Bottighofen (Schweiz). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 104 d, N° 313855. 18. Juni 1951, 18 h. — Dispositif de combustion. Inv.: Sidney Allen, Coventry (Warwickshire, Grande-Bretagne). Tit.: *Armstrong Siddeley Motors Limited*, Park Side, Coventry (Warwickshire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 17 juillet 1950.
- Kl. 104 d, N° 313856. 23. Dezember 1952, 19 Uhr. — Erwärmungseinheit für Brennkraftturbinen. Erf.: Waldemar Hrynyszak, Newcastle-upon-Tyne (Grossbritannien). Inh.: *C. A. Parsons & Company Limited*, Heaton Works, Newcastle-upon-Tyne (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 104 d, N° 313857. 18. Juni 1953, 17½ h. — Groupe turbo-moteur à gaz pour véhicule. Inv.: Maurice Fernand Cary Wilks, Leamington Spa (Warwickshire, Grande-Bretagne). Tit.: *The Rover Company Limited*, Meteor Works, Lode Lane, Solihull, Birmingham (Grande-Bretagne). Mandataire: A. Bugnion, Genève. Priorité: Grande-Bretagne, 23 Juni 1952.
- Kl. 104 d, N° 313858. 3. septembre 1953, 18 h. — Installation pour la production de puissance motrice à partir d'un moteur à combustion interne et sa transmission aux roues d'un véhicule. Inv. et tit.: Léonhard Geislinger, docteur-ingénieur, rue des Arcades 5, Saint-Germain-en-Laye (Seine-et-Oise, France). Mandataire: Dr. H. Scheidegger, Zurich.
- Kl. 104 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313849 (100 b); 313851 (103 c).
- Kl. 108 a, N° 313859. 21. Mai 1953, 20 Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Kühlung des Schmiermittels bei Kältemittelverdichtern. ⊕ Inh.: Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur (Schweiz).
- Kl. 108 a, N° 313860. 5. September 1953, 20 Uhr. — Kompressionskühlanlage. ⊕ Inh.: Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur (Schweiz).
- Kl. 108 c, N° 313861. 30. Oktober 1952, 10 Uhr. — Isolationsbehälter und Verfahren zur Herstellung solcher Behälter. Erf.: Hans Günter Möller, Delmenhorst-Dwoberg i. Oldbg. (Deutschland). Inh.: *Metallwarenfabrik Zug*, Zug (Schweiz). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern.
- Kl. 108 e, N° 313862. 26. Februar 1953, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Regenerators für Kolbengasmaschinen und dergleichen. Erf.: Aldert Teunis Bloem, Eindhoven (Niederlande). Inh.: *N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken*, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 28. Februar 1952.
- Kl. 108 e, N° 313863. 2. April 1953, 18 Uhr. — Plattenwärmeaustauscher. Erf.: Waldemar Hrynyszak, Newcastle-upon-Tyne (Grossbritannien). Inh.: *C. A. Parsons & Company Limited*, Heaton Works, Newcastle-upon-Tyne (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 19. Juni 1952.
- Kl. 108 e, N° 313864. 2. April 1953, 18 Uhr. — Verfahren zum Reinhalten und Reinigen von Wärmeaustauschern und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. Erf.: Waldemar Hrynyszak, Newcastle-upon-Tyne (Grossbritannien). Inh.: *C. A. Parsons & Company Limited*, Heaton Works, Newcastle-upon-Tyne (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 19. Juni 1952.
- Kl. 109, N° 313865. 28. novembre 1953, 13¼ h. — Batterie électrique secondaire. Inv.: Leonard Fuller, Londres (Grande-Bretagne). Tit.: Leonard Fuller, Queen's Gate Gardens 41, Londres S. W. 7 (Grande-Bretagne); et Edmund William Sudlow, The Cottage, Chalkwell Avenue 43, Westcliff-on-Sea (Grande-Bretagne). Mandataire: E. Blum & Co., Zurich.
- Kl. 110 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313822 (79 c).
- Kl. 110 b, N° 313866. 24. November 1952, 18¼ Uhr. — Vorrichtung an einem elektrischen Transformator zur Bestimmung des Trockenheitsgrades der Isolation zwischen Kern und Spulen des Transformators. Erf.: Dungan McDonald, Rugby (Grossbritannien). Inh.: *The British Thomson-Houston Company Limited*, Crown House, Aldwyche, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. Priorität: Grossbritannien, 17. Januar 1952.
- Kl. 111 a, N° 313867. 10. Juli 1953, 20 Uhr. — Lösbare Verbindung eines streifenförmigen Teils mit einem Gegenstück. Erf.: René Dahel, Zürich (Schweiz). Inh.: *Albiswerk Zürich AG*, Albisriederstrasse 245, Zürich 9 (Schweiz).
- Kl. 111 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313842 (96 e).
- Kl. 111 b, N° 313868. 12. März 1953, 19 Uhr. — Prellfreie Schalterkontaktanordnung, insbesondere mit Brückenkontakten. Erf.: Otto Müller, Amberg (Deutschland). Inh.: *Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft*, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Deutschland, 26. März 1952.
- Kl. 111 b, N° 313869. 23. April 1953, 20 Uhr. — Elektrisches Regelgerät mit selbsttätig durch eine Drehbewegung gesteuerter Schaltvorrichtung. Erf.: Josef Lambrecht, Lambrecht (Pfalz, Deutschland). Inh.: *Karl Mattli*, Hauptstrasse 111, Lambrecht (Pfalz, Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 112, N° 313870. 8. Oktober 1952, 9 Uhr. — Aus Magnetpulver und Bindemittel bestehender Magnet, insbesondere Dauermagnet. Erf.: Dr. Hans Edler, Neuhaus bei Höchstädt (Deutschland), und Dr. Walter Hänlein, Erlangen (Deutschland). Inh.: *Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft*, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. Priorität: Deutschland, 9. November 1951.
- Kl. 112, N° 313871. 26. November 1952, 19 Uhr. — Einrichtung mit mindestens einem Körper aus Dauermagnetmaterial. Erf.: Johannes Meyer Cluwin, Adrian Rademakers, Gerhart Wolfgang Rathenau und Jan Smit, Eindhoven (Niederlande). Inh.: *N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken*, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 28. November 1951.
- Kl. 112, N° 313872. 13. März 1953, 19 Uhr. — Vorrichtung zum Erkennen von ionisierender Strahlung. Erf.: Nicolaas Warmoltz und Paulus Philippus Maria Schampers, Eindhoven (Niederlande). Inh.: *N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken*, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Prioritäten: Niederlande, 15. März und 26. April 1952.
- Kl. 112. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313805 (69).
- Kl. 115 c, N° 313873. 28. November 1952, 18 Uhr. — Gasentladungslampe für tagelichtartige Beleuchtung. Erf. und Inh.: Karl Nowak, Ingenieur, techn. Physiker, Mollardgasse 8, Wien VI (Österreich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Prioritäten: Österreich, 8. Dezember 1951 und 9. Januar 1952.
- Kl. 116 d, N° 313874. 7. maggio 1953, ore 18¼. — Strumento di ostetricia veterinaria. Inv. e tit.: Dr. Giorgio Giovagnoni, veterinario, Pesera (Italia). Mandatario: Naegeli & Co., Berna.
- Kl. 116 h, N° 313875. 11. November 1952, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines zentral wirkenden Analgetikums. Erf.: Dr. Franz Adickes, Ingelheim/Rhein (Deutschland). Inh.: *C. H. Boehringer Sohn*, Ingelheim/Rhein (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. Priorität: Deutschland, 14. November 1951.
- Kl. 116 h, N° 313876. 12. November 1952, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Hydrazons eines heterocyclischen Aldehyds. Erf.: Dr. Hans-Albert Offe, Wuppertal-Elberfeld (Deutschland), Dr. Werner Siefen, Leverkusen (Deutschland), und Prof. Dr. Dr. h. c. Gerhard Domagk, Wuppertal-Elberfeld (Deutschland). Inh.: *Farbenfabriken Bayer Aktiengesellschaft*, Leverkusen (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 22. Dezember 1951.
- Kl. 116 h, N° 313877. 16. marzo 1953, ore 18. — Procedimento per preparare il sale di diidrotreptomicina dell'isonicotinilidrazono dell'acido piruvico. Inv.: Gino Carrara, Milano (Italia). Tit.: *Lepetit S. p. a.*, via Carlo Tenca 32 a 34, Milano (Italia). Mandatario: André Schott, Ginevra. Priorità: Italia, 21 marzo 1952.
- Kl. 116 h, N° 313878. 24. novembre 1953, 19 h. — Procédé de préparation de dérivés de la pipérazine et de l'aziridine. Inv. et tit.: Henri Morren, docteurs-sciences, avenue Jupiter 171, Forest-Bruxelles (Belgique). Mandataires: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zurich. Priorité: Belgique, 27 novembre 1952.
- Kl. 116 l, N° 313879. 11. Dezember 1952, 20 Uhr. — Etui für Nagel- und Hautpflegemittel. Erf. und Inh.: August Kort, Ingenieur und Kaufmann, Rotwandstrasse 26, München 9 (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Deutschland, 15. Dezember 1951.
- Kl. 120 a, N° 313880. 23. April 1953, 17¼ Uhr. — Einrichtung zur Kontrolle der richtigen Uebertragung von telegraphischen Zeichen. Erf.: Dr. phys. Gerhard Grimsen, Esslingen a. N. (Deutschland). Inh.: *Standard Telefon und Radio AG*, Seestrasse 395, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Standard Telefon und Radio AG, Zweigniederlassung Bern, Bern. Priorität: Deutschland, 28. Januar 1953.
- Kl. 120 e, N° 313881. 17. juin 1949, 19 h. — Central de télécommunication. Inv.: Martinus Den Hertog, Brasschaat (Anvers, Belgique). Tit.: *Standard Téléphone et Radio S.A.*, Seestrasse 395, Zurich (Suisse). Mandataire: Standard Téléphone et Radio S.A., Succursale de Berne, Berne. Priorité: Pays-Bas, 17 juin 1948.
- Kl. 120 e, N° 313882. 12. Juli 1952, 12 Uhr. — Schaltungsanordnung für Fernmeldeanlagen, insbesondere für Fernsprechanlagen mit Wählerbetrieb. Erf.: Dipl.-Ing. Hans Panzerbieter und Dipl.-Ing. Kurt Hagenhaus, Berlin-Siemensstadt (Deutschland). Inh.: *Siemens & Halske Aktiengesellschaft*, Berlin und München (Deutschland). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG, Zürich. Priorität: Deutschland, 18. August 1951.
- Kl. 120 e, N° 313883. 2. August 1952, 13 Uhr. — Selbsttätige Fernmeldeanlage mit einer Reihe von wenigstens zwei in Kaskade geschalteten Stufen von Gruppenwählern. Erf.: Robert Bertold Buchner, Hilversum (Niederlande). Inh.: *N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken*, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 4. August 1951.
- Kl. 120 e, N° 313884. 19. Februar 1953, 17¼ Uhr. — Schaltungsanordnung zur Prüfzeitbegrenzung in Fernmeldeanlagen mit Wählerbetrieb, insbesondere in Fernsprechanlagen. Erf.: Dipl.-Ing. Hans-Joachim Jabczynski, München-Solln (Deutschland). Inh.: *Siemens & Halske Aktiengesellschaft*, Berlin und München (Deutschland). Vertreterin: Albiswerk Zürich AG, Zürich. Priorität: Deutschland, 14. März 1952.

- Cl. 120 f, N° 313885. 3 mars 1953, 18 h. — Dispositif électrique de contrôle de marche, notamment pour émetteur radio-électrique. Inv.: Ignacy Ramuald Skarbek, Chelmsford (Essex, Grande-Bretagne). Tit.: Marconi's Wireless Telegraph Company Limited, Marconi House, Strand, Londres W.C. 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorités: Grande-Bretagne, 16 avril et 18 décembre 1952.
- Kl. 120 f, N° 313886. 17. April 1953, 19 Uhr. — Impulseempfänger. Erf.: Johannes Anton Greefkes und Frank de Jager, Eindhoven (Niederlande). Inh.: N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 19. April 1952.
- Kl. 120 f, N° 313887. 15. Mai 1953, 19 Uhr. — Sendevorrichtung mit einem frequenzstabilisierten Senderoszillator. Erf.: Louis Raymond Bourgonjon, Hilversum (Niederlande), und Gunnar Artur Emil Gunnarsson Westbeck, Stockholm (Schweden). Inh.: N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. Priorität: Niederlande, 17. Mai 1952.
- Kl. 120 f, N° 313888. 31. August 1953, 8 Uhr. — Funkgerät mit Batteriebetrieb für abwechselungsweises Senden und Empfangen frequenz- oder phasenmodulierter Signale. ⊕ Inh.: Autophon Aktiengesellschaft, Zieglmattstrasse 3—7, Solothurn (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Cl. 120 g, N° 313889. 22 août 1951, 18¼ h. — Dispositif de couplage entre étages. Inv.: John Esmonde Arthur Nixon, Dunmow (Essex, Grande-Bretagne). Tit.: Marconi's Wireless Telegraph Company Limited, Marconi House, Strand, Londres W.C. 2 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorités: Grande-Bretagne, 22 août 1950 et 30 mai 1951.
- Kl. 121 d, N° 313890. 21. Mai 1952, 16¼ Uhr. — Elektrischer Schnappschalter. Erf.: Albert Henry Midgley, Northwood (Middlesex, Grossbritannien). Inh.: Albert Henry Midgley, Elektro-Ingenieur, «Brookside», Thornhill Road, Moor Park, Northwood, und Albert Morrell Midgley, «Eldermere», Astons Road, Moor Park, Northwood (Middlesex, Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Prioritäten: Grossbritannien, 21. Mai 1951, 25. Januar und 21. April 1952.
- Cl. 125 a, N° 313891. 15 mars 1950, 12 h. — Forme-support extensible pour plier des feuilles de carton découpées en vue de former des emballages. Inv. et tit.: André Schick, industriel, chemin du Cap 17, Lausanne (Suisse). Mandataire: A.-R. Flesch, Lausanne.
- Kl. 125 a, N° 313892. 29. September 1951, 12¼ Uhr. — Verschnürungseinrichtung. Erf.: Frederick William Mosey, Radlett (Herts., Grossbritannien). Inh.: Seal-Less Strapping Ltd., Southwark Street 19, London S E 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Priorität: Grossbritannien, 29. September 1950.
- Kl. 125 b, N° 313893. 25. Februar 1953, 18¼ Uhr. — Transportbehälter für die Aufnahme eines mechanisch wenig widerstandsfähigen und herausnehmbaren Innengefässes. Erf.: Egon Mauser, Köln-Marienburg (Deutschland). Inh.: Mauser Kommandit-Gesellschaft, Marienstrasse 28/30, Köln-Ehrenfeld (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 6. März 1952.
- Kl. 125 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313774 (41).
- Kl. 125 c, N° 313894. 4. April 1953, 12 Uhr. — Schwingtechnische Arbeitsmaschine. Erf. und Inh.: Heinz Sernetz, Ingenieur, Göstingerstrasse 15, Graz (Oesterreich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 125 c, N° 313895. 14. April 1953, 6 Uhr. — Verfahren zum Regulieren des Güteinlaufes in eine pneumatische Förderleitung in Abhängigkeit von der Füllhöhe in einem Behälter. Erf.: Hans Oetiker, St. Gallen (Schweiz). Inh.: Gebrüder Bühler, Maschinenfabrik, Uzwil (Schweiz).
- Kl. 125 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313736 (13 e).
- Kl. 126 a, N° 313896. 11. Juli 1953, 6 Uhr. — Fahrgestell mit zwei Rädern, insbesondere für leichte Kinderwagen. Erf.: Paul Honegger, Uzwil (Schweiz). Inh.: Gebrüder Bühler, Maschinenfabrik, Uzwil (Schweiz).
- Kl. 126 b, N° 313897. 7. Mai 1953, 18 Uhr. — Kardangelk. Erf. und Inh.: José Castells Santestases, Calle Agodors N° 4, Tarrega (Lérida, Spanien). Vertreter: A. Rossel, Zürich.
- Kl. 126 b, N° 313898. 19. Mai 1953, 18¼ Uhr. — Fahne für Fahrzeuge. Erf. und Inh.: Friedrich Burger, Kaufmann, technische Neuheiten, Blumenstein (Bern, Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 126 b, N° 313899. 26. Juni 1953, 11 Uhr. — Scheibenwischer. Erf.: Gottlob Bacher, Weil im Dorf (Deutschland), und Gustav Zeininger, Oberesslingen (Deutschland). Inh.: Robert Boser GmbH., Stuttgart (Deutschland). Vertreter: Werner Maurer, Zuchwil. Prioritäten: Deutschland, 10. Juli 1952 und 29. Mai 1953.
- Kl. 126 b, N° 313900. 14. Juli 1953, 18 Uhr. — Armaturen Brett in Kraftfahrzeugkarosserien. Erf.: Prof. Dr. Ing. e. h. Friedrich Nallinger, Stuttgart (Deutschland). Inh.: Daimler-Benz Aktiengesellschaft, Stuttgart-Untertürkheim (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Priorität: Deutschland, 2. August 1952.
- Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313857 (104 d); 313902 (126 f).
- Kl. 126 d, N° 313901. 4. Juli 1951, 18¼ Uhr. — Verfahren zum Neubestellen von Hochleistungs-Radreifen und Radreifen hergestellt nach dem Verfahren. Erf. und Inh.: Vaughn Rawls, Ingenieur, South Nixon Street 310, Lima (Ohio, USA). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 126 f, N° 313902. 18. Dezember 1952, 20 Uhr. — Windschutzscheibe an Fahrzeugen, insbesondere an Motorrädern. Erf. und Inh.: Dr. Ing. Franz Xaver Wortmann, Zieglmadenstrasse 10, Stuttgart-Sillenbuch (Deutschland). Vertreter: A. Sahli, Zürich. Priorität: Deutschland, 18. Dezember 1951.
- Kl. 127 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 313858 (104 d).
- Kl. 127 d, N° 313903. 27. Februar 1953, 18 Uhr. — Abstützvorrichtung an Fahrzeugen für den Hauptrahmen des Fahrzeuges auf Drehgestellen, insbesondere für Schienenfahrzeuge mit Triebdrehgestellen. Erf.: Dipl.-Ing. Walter Müller, Esslingen/Neckar (Deutschland), und Eugen Göhner, Esslingen/Neckar-Mettingen (Deutschland). Inh.: Maschinenfabrik Esslingen, Esslingen/Neckar (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich. Priorität: Deutschland, 1. März 1952.
- Cl. 129 b, N° 313904. 7 avril 1952, 18 h. — Installation de freinage pour roues d'avion. Inv.: Douglas Dewar, Wolston near Coventry (Warwickshire, Grande-Bretagne). Tit.: Dunlop Rubber Company Limited, Albany Street 1, Londres N. W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. Priorités: Grande-Bretagne, 7 avril 1951 et 14 mars 1952.

6 Zusatzpatente — Brevets additionnels — Brevetti addizionali
Nrn. 313905—313910

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — Il numero in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

- Kl. 37 a, N° 313905 (278942). 28. Juni 1951, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines kupferhaltigen Monoazofarbstoffes. Erf.: Dr. Hans Ruckstuhl, Basel (Schweiz), und Dr. Walter Wehrli, Riehen (Schweiz). Inh.: Sandoz AG., Basel (Schweiz).
- Kl. 37 a, N° 313906 (310828). 16. Oktober 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines metallisierbaren Polyzafarbstoffes. Erf.: Dr. Marcel Reding, Basel (Schweiz), und Dr. Werner Bossard, Riehen (Schweiz). Inh.: J. R. Geigy AG., Basel (Schweiz).
- Kl. 37 a, N° 313907 (310828). 16. Oktober 1952, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines metallisierbaren Polyzafarbstoffes. Erf.: Dr. Marcel Reding, Basel (Schweiz), und Dr. Werner Bossard, Riehen (Schweiz). Inh.: J. R. Geigy AG., Basel (Schweiz).
- Kl. 37 b, N° 313908 (298885). 28. Oktober 1952, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von schwefelhaltigen Küpenfarbstoffen. Erf.: Dr. Emil Schwamberger, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Inh.: Cassella Farbwerke Mainkur, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. Priorität: Deutschland, 31. Oktober 1951.
- Kl. 49 a, N° 313909 (292102). 25. April 1953, 12¼ Uhr. — Photographischer Objektivverschluss. Erf. und Inh.: Erich Burger, Dipl.-Ing., Pognerstrasse 2, München 25 (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Priorität: Deutschland, 21. Mai 1952.
- Cl. 104 c, N° 313910 (299029). 31 octobre 1953, 20 h. — Génératrice électrostatique d'impulsions brèves de courant à haute tension. Inv.: Noël Felici, Roger Morel et Marcel Point, Grenoble (Isère, France). Tit.: Société Anonyme de Machines Electrostatiques S.A.M.E.S., rue Félix-Viallet 29, Grenoble (Isère, France). Mandataire: André Schott, Genève. Priorité: France, 6 novembre 1952.

II. Abteilung II^e Partie II^e Parte

Aenderung im Bestand der Patente Changement concernant l'existence des brevets Cambiamento concernente l'esistenza dei brevetti

- Kl. 44 b, N° 282098. 8. August 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung silberhaltiger Schichten auf Leichtmetallen. Interalpina, Handels- und Verwaltungsgesellschaft reg. Treuhandunternehmen, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Elox AG., Ennetbaden.
- Erklärung teilweisen Verzichts vom 9. April 1956; registriert am 28. April 1956.

Aenderungen Modifications Modificazioni

- Kl. 18 a, N° 235269. — Cassella Farbwerke Mainkur Aktiengesellschaft, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. Uebertragung an Farbfabriken Bayer Aktiengesellschaft, Leverkusen-Bayerwerk (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel; registriert am 12. Mai 1956.
- Kl. 66 a, N° 313196. — Paul Hungerbühler, Kradolf (Thurgau, Schweiz). Uebertragung an Hans Waldvogel, St. Moritz (Schweiz); registriert am 15. Mai 1956.
- Kl. 78 c, N° 299435. — Dr. Ing. e. h. Siegfried Junghans, Schorndorf (Württemberg, Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. Uebertragung an Mannesmann Aktiengesellschaft Düsseldorf, Mannesmannufer 1 b, Düsseldorf (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich; registriert am 1. Mai 1956.
- Kl. 96 b, N° 287653; Kl. 96 c, N° 287965; Kl. 104 c, Nrn. 290423, 290993, 294835. — Dr. Karl Maybach, Friedrichshafen a. B. (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. Uebertragung an Maybach-Motorenbau GmbH., Friedrichshafen a. B. (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert am 1. Mai 1956.
- Kl. 96 c, siehe Kl. 96 b.
- Kl. 104 c, siehe Kl. 96 b.

Lösungen Radiations Radiazioni

192 Hauptpatente — Brevets principaux — Brevetti principali

- Kl. 1, N° 309103. Vorrichtung zum Verteilen von Erz.
- Kl. 3 c, N° 299284. Verfahren zur Herstellung eines Mittels zur Bekämpfung von Nagetieren, insbesondere Wühlmäusen. Gegen Feuchtigkeit und Wasser isolierender Belag.
- Kl. 4 a, N° 229566. Kastenträger.
- Kl. 4 b, N° 287490. Aufziehbare Treppe an einem Gebäudeboden.
- Kl. 4 d, N° 237586. Fugendichtung an einer Abschlusseinrichtung für eine Wandöffnung.
- Kl. 4 d, N° 253897. Verfahren und Einrichtung zur Durchführung von Bodenuntersuchungen.
- Kl. 5 b, N° 306035. Verfahren zum Ausheben von Erdgräben und Anlage zur Durchführung dieses Verfahrens.
- Kl. 5 c, N° 296956. Nach dem Kompressionssystem arbeitende Wärmepumpenanlage.
- Kl. 7 c, N° 224584. Nach dem Kompressionssystem arbeitende Wärmepumpenanlage.
- Kl. 7 c, N° 225116. Nach dem Kompressionssystem arbeitende Wärmepumpenanlage.
- Kl. 7 d, N° 263896. An einer Abluftleitung anzubringende Vorrichtung mit einem elektrisch angetriebenen Ventilator und einem Verbindungsrahmen.
- Kl. 7 g, N° 240419. Elektrische Heizeinrichtung.
- Kl. 8 c, N° 276356. Drehofenanlage zum Brennen von Zement, Kalk und dergleichen.
- Kl. 15 a, N° 267908. Einrichtung an einem Kochherd zum Abstützen desselben auf dem Boden.
- Kl. 15 a, N° 295343. Elektrischer Kochherd mit Einrichtung zum Auffangen von überlaufendem Kochgut.
- Cl. 15 a, N° 297780. Dispositif pour arrêter en position ouverte un couvercle basculant sur un support.

- Kl. 15 b, Nr. 307581. Maschine zum Zerkleinern von Gemüse.
 Kl. 15 c, Nr. 288672. Abstaubhandschuh.
 Cl. 15 f, N° 258551. Capsule pour infusion.
 Kl. 15 g, Nr. 298822. Zusammenlegbares Liege- und Sitzmöbel.
 Kl. 15 i, Nr. 276361. Tisch mit in der Höhe verstellbarer Platte.
 Kl. 15 j, Nr. 285435. Anklembares Traggerät.
 Kl. 15 k, Nr. 286432. Badewanne.
 Kl. 15 l, Nr. 248443. Druckkocher.
 Kl. 16, Nr. 260055. Maschine zum Bohren der Löcher und Einsetzen der Borsten in Bürstenkörper.
 Cl. 17 a, N° 299657. Recipiente e procedimento per la sua fabbricazione.
 Kl. 18 a, Nr. 297795. Verfahren und Vorrichtung zum Einführen eines über Arbeitswalzen schnellaufenden endlosen Fadens in einen Behälter.
 Kl. 18 b, Nr. 248771. Verfahren zum Spinnen sehr starker Viskosefäden.
 Cl. 19 e, N° 262766. Procédé de filature et installation pour sa mise en œuvre.
 Kl. 19 c, Nr. 280137. Verfahren zum Anspinnen eines kontinuierlich zugeführten Fadens auf eine Spindel einer Ringspinnmaschine und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens.
 Kl. 20, Nr. 275759. Verwindungsgerät zur Herstellung von Seilereitartikeln.
 Kl. 21 a, Nr. 291471. Fadenspannungs-Einrichtung, insbesondere für Zetteltgatter.
 Kl. 21 c, Nr. 240203. Einrichtung an Webstühlen zur Herstellung von Webeffekten.
 Kl. 21 c, Nr. 244317. Verfahren zum Weben von Abtrocktüchern und danach hergestelltes Abtrocktuch.
 Kl. 21 c, Nr. 310785. Elektrischer Rundwebstuhl.
 Kl. 23 a, Nr. 255934. Links-Links-Strickmaschine.
 Cl. 23 a, N° 304362. Accessoire pour le tricotage à la main.
 Kl. 24 b, Nr. 276118. Einrichtung zum Trocknen von Materialbahnen.
 Kl. 24 b, Nr. 302123. Gewebeaufspannmaschine.
 Kl. 24 d, Nr. 263944. Bügelgestell.
 Kl. 24 d, Nr. 266617. Transportables Bügelgestell.
 Kl. 24 d, Nr. 310799. Vorrichtung zum Besprengen von Wäschestücken mit Wasser während des Glättens.
 Kl. 25 c, Nr. 270523. Reißverschluss.
 Kl. 25 c, Nr. 272818. Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Reißverschlusskrampen.
 Kl. 25 e, Nr. 272819. Schieber für Reißverschlüsse.
 Kl. 25 c, Nr. 296324. Reißverschluss.
 Cl. 25 c, N° 310804. Carreur à blocage automatique pour fermeture à curseur.
 Kl. 28 b, Nr. 254789. Knetmaschine für Butter und ähnliche Speisestoffe.
 Kl. 33 d, Nr. 276400. Verfahren zum Veredeln von alkoholhaltigen Flüssigkeiten und Einrichtung zur Durchführung des Verfahrens.
 Kl. 34 a, Nr. 295033. Einmachgefäß.
 Kl. 34 c, Nr. 303651. Speisefetttafel.
 Kl. 34 d, Nr. 270816. Dressierbeutel.
 Kl. 34 d, Nr. 304023. Verfahren zur Färbung von zur Herstellung von Nahrungsmitteln bestimmten Mitteln.
 Cl. 35 b, N° 290281. Procédé pour former un remplissage de tabac continu sur une machine à fabriquer les cigarettes, et appareil pour la mise en œuvre de ce procédé.
 Kl. 36 a, Nr. 253469. Boden zum In-Berührung-Bringen von Gasen und Flüssigkeiten für Rektifizier-, Wasch- und Reaktionskolonnen.
 Kl. 36 h, Nr. 275794. Verfahren zur Herstellung von Plattenelektroden aus Metall, insbesondere für Elektrolyseure.
 Cl. 36 i, N° 255704. Procédé de fabrication de silicates alcalins solides et solubles.
 Kl. 36 o, Nr. 258581. Verfahren zur elektrolitischen Reduktion von Polyoxy-carbonsäurelactonen.
 Kl. 36 q, Nr. 261124. Verfahren zur Herstellung eines basischen Esters.
 Kl. 36 q, Nr. 292800. Verfahren zur Herstellung von Methylumbelliferon.
 Kl. 37 a, Nr. 226691. Verfahren zur Darstellung eines o,o'-Dioxyazofarbstoffes.
 Kl. 37 g, Nr. 302916. Verfahren zur Erhöhung der Widerstandsfähigkeit von Rauhleder, insbesondere Schuhleder, gegen Feuchtigkeit.
 Cl. 38 f, N° 300603. Saponetta specialmente per bagno.
 Kl. 39 b, Nr. 268536. Verfahren zur Herstellung eines neuen Initialzündstoffes.
 Kl. 41, Nr. 279641. Verfahren zur Polymerisation von Vinylchlorid in Kornform.
 Kl. 45 b, Nr. 290904. Verfahren zur Herstellung eines Kondensationsproduktes aus der in der Sulfitaublaue enthaltenen organischen Masse.
 Kl. 47 c, Nr. 275455. Spindelpresse für Buchbindereien.
 Cl. 47 e, N° 296682. Article de bureau.
 Kl. 48 h, Nr. 289084. Drucksatz-Numerierwerk.
 Kl. 49 a, Nr. 278964. Rollfilmkamera mit einem den Verschluss tragenden, versenkbaren Objektträger.
 Kl. 49 a, Nr. 297870. Photographische Kamera mit Anzeige der Aufnahmebereitschaft.
 Cl. 49 a, N° 310853. Avancorpo per apparecchi per riproduzioni fotomeccaniche e simili.
 Kl. 49 b, Nr. 296357. Auf einem Linsenrasterfilm angebrachte rastermäßige Registrierung.
 Kl. 50 a, Nr. 245097. Schreibgerät mit Merkkalender.
 Cl. 50 c, N° 278313. Füllhalter mit Kolbenfüllung.
 Cl. 52, N° 263305. Brochure de poche pour renseignements.
 Kl. 54 b, Nr. 269822. Befestigungs- und Spannvorrichtung an Ski-Steigergurten.
 Cl. 58, N° 287263. Instrument de mesure, destiné notamment à la mesure du pourtour d'objets.
 Kl. 58, Nr. 298172. Gerät zum Vermessen von Keilauten in Wellen.
 Kl. 59, Nr. 258622. Einrichtung zur Orientierung untertage in einer Grube mit Hinsicht auf die Situation ober Tage.
 Cl. 59, N° 284121. Installation de guidage et de balisage pour avions.
 Cl. 59, N° 287266. Dispositif pour l'obtention d'un calibrage du balayage électronique sur l'écran d'un tube cathodique.
 Cl. 60, N° 278030. Compteur de liquide pourvu d'un dispositif d'entraînement par hystérésis.
 Kl. 61, Nr. 289738. Einrichtung zur Bestimmung des Feuchtigkeitsgehalts von ruhendem oder bewegtem Gut.
 Cl. 66 a, N° 290030. Dispositif pour l'obtention d'un index électronique mobile de marquage du temps sur un balayage linéaire déclenché dans un tube à rayon cathodique.
 Kl. 66 c, Nr. 296045. Stromwandler.
 Kl. 69, Nr. 285835. Verfahren zum Löschen von Magnettonträgern.
 Cl. 69, N° 303331. Accessoire permettant d'immobiliser l'extrémité libre d'une bande bobinée sur un noyau présentant une ouverture à proximité de son pourtour.
 Kl. 70, Nr. 282133. Leselupe zum Lesen in der Dunkelheit.
 Kl. 70, Nr. 297899. Bildwerfer für Lichtbilder.
 Cl. 71 c, N° 250109. Procédé de fabrication de signes ou chiffres pour cadrans d'horlogerie.
 Cl. 71 c, N° 310872. Montre-squelette et procédé pour sa fabrication.
 Cl. 71 f, N° 252818. Boîte étanche, notamment pour montres et appareils de mesure.
 Cl. 71 f, N° 304086. Coussinet de palier, notamment de palier amortisseur de chocs pour pivot d'arbre de balancier de montre.
 Cl. 71 f, N° 310879. Boîte de montre étanche.
 Cl. 71 h, N° 272882. Boîte de montre réveil.
 Kl. 73, Nr. 277731. Vorrichtung zum Ausbalancieren von Unruhrädern.
 Cl. 73, N° 281198. Dispositif pour la pose et l'extraction d'un verre de montre circulaire flexible.
 Cl. 75 b, N° 221354. Bocca di colata per forni fusori ad alta temperatura.
 Kl. 78 c, Nr. 247048. Verfahren zur Herstellung von Reißverschlüssen.
 Kl. 78 c, Nr. 310892. Vorrichtung zur Herstellung von Giessereiformmasken.
 Kl. 79 b, Nr. 249426. Insbesondere zum Löten von Blechen und Folien aus Aluminium oder Aluminiumlegierungen geeignetes Lot.
 Kl. 79 c, Nr. 301874. Elektrische Lötseinrichtung.
 Kl. 79 i, Nr. 310897. Verfahren und Einrichtung zum Herstellen von Schraubenschrauben mit eben geschliffenen Stirnenden.
 Kl. 79 k, Nr. 239419. Karusselldrehbank.
 Cl. 79 k, N° 287638. Mandrin de serrage destiné à être monté sur une machine-outil, agencé pour permettre de déplacer ou d'enlever la pièce à usiner lorsque le mandrin est en mouvement ou au repos.
 Kl. 79 k, Nr. 307056. Spannpatrone für stangenförmige zu rotierende Arbeitsstücke.
 Kl. 79 n, Nr. 310903. Verfahren zum Härten von Werkzeugen hoher Zähigkeit.
 Kl. 80 a, Nr. 264982. Motorisch angetriebene Kreissäge.
 Kl. 80 c, Nr. 310904. Tischlerplatte mit hohlen Zellen und Verfahren zu ihrer Herstellung.
 Kl. 81, Nr. 310305. Verfahren zur Herstellung von etuiartigen Hohlkörpern aus einer schweißbaren Kunststoff-Folie und Anordnung zu seiner Ausübung.
 Kl. 84, Nr. 310908. Trommelmühle mit Mahlkörperfüllung.
 Kl. 85 a, Nr. 269261. Schleifwalze zum Abrichten von Flächen.
 Kl. 87 a, Nr. 310913. Zweibackenwerkzeug.
 Kl. 87 a, Nr. 310914. Kettenrohrzange.
 Kl. 96 a, Nr. 280926. Lösbare Verbindung für den Zusammenbau von Apparateilen.
 Kl. 96 b, Nr. 305807. Seilrolle.
 Kl. 96 e, Nr. 280931. Rohrkupplung.
 Kl. 96 e, Nr. 305809. Rohr Schnelkupplung.
 Cl. 96 f, N° 297921. Distributeur de fluide sous pression pour mécanisme d'avancement d'outils.
 Kl. 98 c, Nr. 271470. An dem freien niederhängenden Ende eines Kabels anzubringende Schaltervorrichtung für Elektrohebezeuge.
 Kl. 98 d, Nr. 246077. Fahrbarer Fassheber.
 Kl. 100 a, Nr. 231545. Steuervorrichtung mit einem von einem Servomotor betätigten Schaltorgan.
 Kl. 100 b, Nr. 307744. Pumpe.
 Cl. 103 b, N° 244149. Machine à piston fonctionnant à la manière des machines à pistons libres.
 Cl. 104 c, N° 286634. Membrane pour pompe à essence de moteur, notamment de moteur d'automobile.
 Kl. 104 d, Nr. 255216. Gasturbinen-Kraftanlage mit einer Abstützvorrichtung für diese.
 Kl. 108 e, Nr. 277788. Röhrenwärmetauscher.
 Kl. 110 b, Nr. 296798. Einphasen-Induktionsmotor mit Abschirmpolen für Drehrichtungsänderung.
 Kl. 110 b, Nr. 307438. Drehstrom-Kurzschlussanker-Motor.
 Kl. 110 c, Nr. 285911. Bürstenhalter für elektrische Maschinen.
 Cl. 111 a, N° 266977. Câble à conducteurs concentriques.
 Kl. 111 a, Nr. 268033. Verfahren zur Herstellung von Stromdurchführverbindungen und Stromdurchführverbindung, hergestellt nach dem Verfahren.
 Cl. 111 a, N° 270664. Câble à conducteurs concentriques.
 Kl. 111 b, Nr. 222045. Wechselstrom-Leistungsschalter.
 Kl. 111 b, Nr. 227245. Elektrischer Stromunterbrecher mit Lichtbogenlöschung durch ein Druckmittel.
 Cl. 111 b, N° 310957. Générateur de courant continu à basse tension.
 Kl. 111 d, Nr. 272694. Untersatz zu Niederspannungssicherung.
 Kl. 111 d, Nr. 285597. Kurzschluss-Löschverfahren bei Hochspannungsnetzen.
 Kl. 112, Nr. 224056. Elektrische Entladungsrohre mit Schwingungskreis.
 Kl. 112, Nr. 229515. Elektrisches Entladungsgefäß mit leicht vergiftbarer Kathode und Verfahren zur Herstellung dieses Gefäßes.
 Kl. 112, Nr. 234236. Vorrichtung, bei der die Form der Klemmenspannung eines Stromverbrauchers reguliert wird.
 Kl. 112, Nr. 242041. Einrichtung für den Betrieb von mit Widerstandszünder ausgerüsteten Mutatoren.

- Cl. 112, N° 255240. Dispositif d'alimentation par courants pulsés, de fréquence réglable, pour moteurs asynchrones.
- Cl. 112, N° 256336. Tube à décharge à courant électronique concentré.
- Cl. 112, N° 257565. Tube à décharge à courant concentré de particules chargées électriquement.
- Kl. 112, Nr. 270379. Schaltungsanordnung mit einem Elektronenstrahl-schalter.
- Kl. 112, Nr. 284923. Einrichtung zum Speisen von Verbrauchern mit Gegen-EMK aus einer Gruppe von gittergesteuerten Entladungsgefässen.
- Kl. 112, Nr. 301195. Umformungsanordnung mit mechanischen Kontakten.
- Kl. 112, Nr. 310961. Verfahren zur Herstellung von Selengleichrichtern.
- Kl. 114 b, Nr. 239456. Schirmhalter für elektrische Glühlampen.
- Kl. 116 a, Nr. 291041. Verfahren zur Herstellung von α -(2,4,6-Trijod-phenoxy)-phenyllessigsäure.
- Kl. 116 b, Nr. 287383. Bchälter mit Werkzeugen zum Reinigen von zahn-ärztlichen Instrumenten.
- Cl. 116 b, N° 295529. Dentier et procédé pour sa fabrication.
- Kl. 116 c, Nr. 303077. Verfahren zur Herstellung einer Damenbinde.
- Kl. 116 e, N° 294888. Article imperméable.
- Kl. 116 f, Nr. 260739. Vorrichtung in Verbindung mit einem mehrere Elektroden enthaltenden Flüssigkeitsbad, welche anzeigt, zwischen welchen Elektroden ein Strom fließt und welches die relative Stärke dieser Ströme ist.
- Cl. 116 g, N° 299872. Procédé de fabrication d'une capsule et appareil pour la mise en œuvre de ce procédé.
- Kl. 116 g, Nr. 310977. Dose mit Schiebedeckel für Tabletten und dergleichen kleine Gegenstände.
- Kl. 116 h, Nr. 279105. Verfahren zur Herstellung einer Verbindung der Phenyl-äthyl-barbitursäure.
- Cl. 116 h, N° 281898. Procédé pour la fabrication de la 1-méthyl-4-(2-pyridyl)-pipérazine.
- Kl. 116 h, Nr. 282874. Verfahren zur Herstellung eines Kristallgemisches von Hexamethylentetramin-Rhodanwasserstoffsäure und Ammonsulfat.
- Kl. 116 h, Nr. 310982. Kosmetisches Produkt.
- Kl. 116 k, Nr. 253593. Hohlnadel für eine Injektionsspritze.
- Cl. 116 l, N° 271253. Vaporisateur de parfums.
- Cl. 120 a, N° 224071. Macchina telescrivente aritmica.
- Kl. 120 d, Nr. 237524. Schaltungsanordnung für den Einseitenbandnachrichtenverkehr.
- Kl. 120 e, Nr. 244204. Einrichtung zur Feststellung einer den Verkehrswert eines Leitungsbündels in Fernsprechanlagen kennzeichnenden Grösse.
- Kl. 120 e, Nr. 225671. Schaltungsanordnung in Fernsprechanlagen, insbesondere Nebenstellenanlagen, mit mehreren Zentralen.
- Kl. 120 c, Nr. 274630. Automatische Telephonanlage.
- Cl. 120 f, N° 275029. Récepteur d'installation de communication par impulsions.
- Kl. 120 f, Nr. 285313. Anordnung zur Umwandlung von zeitmodulierten in amplitudenmodulierte Pulse.
- Kl. 120 g, Nr. 299126. Ablenkspulenordnung für Kathodenstrahlröhren.
- Kl. 122 b, Nr. 276874. Ausstellungskasten.
- Cl. 125 a, N° 288911. Dispositif de commande d'une bobine de dévidoir.
- Kl. 125 b, Nr. 266802. Verpackung an einem kantigen Gegenstand und Verfahren zu ihrer Herstellung.
- Kl. 125 c, Nr. 292618. Verfahren zum Sortieren des Fördergutes in pneumatischen Förderrohr-Steigleitungen.
- Kl. 125 c, Nr. 300728. Vorrichtung zur Lagerhaltung von verschiedenartigen Gegenständen.
- Kl. 126 a, Nr. 302347. Bremskupplung an Kraftfahrzeugen mit Anhänger.
- Kl. 126 a, Nr. 306533. Selbsttätige Verriegelungsvorrichtung an Kippgefässen, insbesondere an Förderwagenkasten.
- Kl. 126 b, Nr. 260002. Einrichtung zur Aenderung des Uebersetzungsverhältnisses an Motorfahrzeugen.
- Kl. 126 b, Nr. 270428. Einrichtung zum Antrieb einer an einen Traktor mit Zapfwelle angehängten Arbeitsmaschine.
- Cl. 126 b, N° 291966. Train routier auto-moteur pour le transport notamment de voitures automobiles.
- Kl. 126 b, Nr. 292626. Anzeiginstrument für Motorfahrzeuge.
- Kl. 126 b, Nr. 311014. Blendschutz an Scheinwerfern von Motorfahrzeugen.
- Cl. 126 b, N° 311015. Dispositif de protection pour personne voyageant en automobile.
- Kl. 126 d, Nr. 299907. Schneidevorrichtung zum Ziehen oder Stossen von Rillen in Pneus.
- Cl. 126 i, N° 264177. Dispositif dérailleur de chaîne pour pédalier de cycle.
- Cl. 127 d, N° 305304. Wagon de chemin de fer.
- Kl. 127 d, Nr. 311019. Einrichtung zum Abfedern des Wagenkastens gegenüber dem Fahrgestell an Strassenbahntrieb- und -beiwagen.
- Kl. 127 l, Nr. 268366. Elektrisches Schienenfahrzeug mit künstlich gekühltem Bremswiderstand.
- Kl. 127 l, Nr. 287761. Schienenfahrzeug mit fremder oder eigener Kraftquelle mit verbesserter Sichtmöglichkeit für den Führer.

12 Zusatzpatente — Brevets additionnels — Brevetti addizionali

- Kl. 25 c, Nr. 291414 (270523). Reissverschluss.
- Kl. 33 d, Nr. 298027 (276400). Einrichtung zur Ultraschallbehandlung von alkoholhaltigen Flüssigkeiten.
- Kl. 37 a, Nrn. 230196—230199 (226691). Verfahren zur Darstellung eines o,o'-Dioxyazofarbstoffes.
- Cl. 73, N° 290787 (281198). Dispositif pour la pose et l'extraction d'un verre de montre circulaire flexible.
- Kl. 116 a, Nr. 293924 (291041). Verfahren zur Herstellung von α -(2,4,6-Tribrom-phenoxy)-phenyllessigsäure.
- Kl. 116 h, Nrn. 284278, 284279 (279105). Verfahren zur Herstellung einer Verbindung der Phenyl-äthyl-barbitursäure.
- Cl. 116 l, N° 285031 (271253). Vaporisateur de parfums.
- Kl. 126 b, Nr. 297752 (292626). Anzeiginstrument für Motorfahrzeuge.

Verzeichnis der am 15. Mai 1956 veröffentlichten 201 Patentschriften

Liste des 201 exposés d'invention publiés le 15 mai 1956

Lista dei 201 esposti d'invenzione pubblicati il 15 maggio 1956

310774	313146	313172	313199	313225	313251	313277	313303
310880	313147	313173	313200	313226	313252	313278	313304
310968	313148	313174	313201	313227	313253	313279	313305
313123	313149	313175	313202	313228	313254	313280	313306
313124	313150	313176	313203	313229	313255	313281	313307
313125	313151	313177	313204	313230	313256	313282	313308
313126	313152	313178	313205	313231	313257	313283	313309
313127	313153	313179	313206	313232	313258	313284	313310
313128	313154	313180	313207	313233	313259	313285	313311
313129	313155	313181	313208	313234	313260	313286	313312
313130	313156	313182	313209	313235	313261	313287	313313
313131	313157	313183	313210	313236	313262	313288	313314
313132	313158	313184	313211	313237	313263	313289	313315
313133	313159	313185	313212	313238	313264	313290	313316
313134	313160	313186	313213	313239	313265	313291	313317
313135	313161	313187	313214	313240	313266	313292	313318
313136	313162	313188	313215	313241	313267	313293	313319
313137	313163	313189	313216	313242	313268	313294	313320
313138	313164	313190	313217	313243	313269	313295	313321
313139	313165	313191	313218	313244	313270	313296	
313140	313166	313192	313219	313245	313271	313297	
313141	313167	313193	313220	313246	313272	313298	
313142	313168	313194	313221	313247	313273	313299	
313143	313169	313195	313222	313248	313274	313300	
313144	313170	313196	313223	313249	313275	313301	
313145	313171	313197	313224	313250	313276	313302	

La Défense Automobile et Sportive (DAS), Genève

Actif

Bilan au 31 décembre 1955

Passif

	Fr.	Ct.		Fr.	Ct.
Valeurs mobilières:			Fonds propres:		
Obligations et lettres de gage	163 960	—	Capital social	100 000	—
Autres valeurs mobilières	2 000	—	Fonds de réserve	21 500	—
Titres de gage immobilier	250 000	—	Réserves techniques, réassurances déduites:		
Espèces en caisse et avoirs en compte de chèques postaux	68 796	27	Provision pour risques en cours	567 000	—
Avoirs en banques	300 337	90	Provision pour sinistres à régler	134 800	—
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	109 612	15	Articles compensateurs:		
Prorata d'intérêts et loyers	2 384	30	Réserve pour primes arriérées	8 000	—
Mobilier et matériel	1	—	Fonds de prévoyance en faveur du personnel:		
Autres actifs	12 573	03	Fr. 25 347.22 ¹⁾	67 115	80
			Autres passifs	11 248	85
	909 664	65	Bénéfice		
			¹⁾ Fondation indépendants	909 664	65

Genève, le 15 avril 1956.

La Défense Automobile et Sportive (DAS)

H. Leuzinger.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

France

Réglementation de l'importation

Le «Journal Officiel de la République française» du 19 mai 1956 a publié la liste nouvelle ci-après, transposée dans les termes de la nomenclature du nouveau tarif douanier français¹⁾ et se rapportant aux biens d'équipements, matières premières et produits demi-finis pour l'industrie dont l'importation en France peut donner lieu à la délivrance d'autorisations préalables et d'autorisations de transferts préalables.

Cette liste se substitue aux listes ad hoc antérieures et en particulier à celles ayant donné lieu aux communications parues dans la Feuille officielle suisse du commerce N°s 243 et 259 des 19 octobre et 6 novembre 1953:

Liste des biens d'équipement, des matières et des produits demi-finis pour l'industrie dont l'importation est susceptible de donner lieu à la délivrance d'autorisations préalables et d'autorisations de transferts préalables

Nombres du tarif des droits de douane d'importation français	Désignation des produits	Indices des sous- positions
05-02	Soles de porc ou de sanglier; poils de blaireau et autres poils pour la brosse; déchets de ces soles et poils.	
ex 05-03	Crins et déchets de crins, même en nappes, avec ou sans support en autres matières: - A. Bruts. - ex B. Autres, à l'exception des crins frisés, des crins en nappes (avec ou sans support) et des crins de récupération dits «vieux crins».	
ex 05-09	Cornes, bois, sabots, ongles, griffes et becs, bruts ou simplement préparés; mais non découpés en forme, y compris les déchets et poudres; fanons de baleine, etc.: - Cornes et bois.	
ex 14-03	Matières végétales employées principalement pour la fabrication des balais et des brosses, etc.: - A. Chiendent, piassava, istle et similaires.	
ex 25-03	Soufres de toute espèce, à l'exclusion du soufre sublimé, du soufre précipité et du soufre colloïdal: - ex A. Non raffinés: - - Bruts	a
ex 25-11	Sulfate de baryum naturel (baryline); carbonate de baryum naturel (whitélite) même calciné, à l'exclusion de l'oxyde de baryum: - A. Sulfate de baryum.	
ex 25-13	Pierre ponce, émeri, corindon naturel et autres abrasifs naturels: - B. Corindon et émeri naturels: - - Emeri en roche ou en morceaux irréguliers - - Broyés ou pulvérisés: - - - Emeri	ex a c
25-19	Carbonate de magnésium naturel (magnésite), même calciné, à l'exclusion de l'oxyde de magnésium.	
25-24	Amiante (asbeste).	
25-26	Mica, y compris le mica clivé en lamelles irrégulières (splittings) et les déchets de mica.	
ex 26-01	Minerais métallurgiques, même enrichis; pyrites de fer grillées (cendres de pyrites): - ex A. Minerais de fer: - - Autres - B. Minerais de manganèse, y compris les minerais de fer manganésifères, d'une teneur en manganèse de 20 % et plus. - F. Minerais de zinc. - I. Minerais de chrome. - J. Minerais de molybdène. - K. Minerais de tungstène. - ex M. Autres minerais: - - Minerais de vanadium ou de zirconium.	b
ex 28-05	Métaux alcalins et alcalino-terreux; métaux des terres rares (y compris l'yttrium et le scandium); mercure: - D. Mercure.	
ex 32-05	Matières colorantes organiques synthétiques; produits organiques synthétiques du genre de ceux utilisés comme «luminophores»; produits des types dits «agents de blanchiment optique» fixables sur fibres; indigo naturel: - Tous ces produits, à l'exception de l'indigo naturel brut.	
38-17	Compositions et charges pour appareils extincteurs; grenades et bombes extinctrices.	
ex 39-07	Ouvrages en matières des N°s 39-01 à 39-06 inclus: - ex C. Autres: - - Autrement obtenus: - - - En autres matières plastiques: - - - - Stratifiées	h
40-01	Caoutchouc naturel, balata, gutta-percha et gommes naturelles analogues, à l'état brut (y compris le latex, stabilisé ou non).	
ex 40-09	Tubes et tuyaux en caoutchouc vulcanisé, non durci: - A. Non combinés avec d'autres matières.	
ex 40-14	Autres ouvrages en caoutchouc vulcanisé non durci: - B. Autres (revêtements et tapis de pied, etc.).	
ex 41-01	Peaux brutes (fraîches, salées, séchées, chaulées, pickelées), y compris les peaux d'ovins laniées: - A. Cuirs et peaux frais, salés ou secs: - - Cuirs de gros bovins (bœufs, vaches et taureaux), y compris les buffles - - Cuirs de vachettes - - Peaux d'ovins, à l'exception des cuirs secs - - Peaux de caprins, à l'exception des cuirs secs - - Peaux de reptiles, de batraciens, de poissons et de mammifères marins	a et b c et d i et n o et p r
ex 42-04	Articles en cuir naturel ou en succédanés du cuir, à usages techniques: - B. Articles emboutis pour pompes, presses ou autres usages. - C. Articles pour l'industrie textile (lanières et manchons de continu, etc.).	
ex 44-03	Bois bruts, même écorcés ou simplement dégrossis: - A. Bois communs.	
ex 44-04	Bois simplement équarris: - A. Bois communs.	
ex 44-05	Bois simplement sciés longitudinalement, tranchés ou déroulés, d'une épaisseur supérieure à 5 mm: - A. Bois communs (autres que les sciages de tonnellerie du N° 44-05 C). - C. Sciages de tonnellerie.	

Nombres du tarif des droits de douane d'importation français	Désignation des produits	Indices des sous- positions
44-07	Traverses en bois pour voies ferrées.	
44-08	Merrains, même sciés sur les deux faces principales, mais non autrement travaillés.	
ex 44-26	Canettes, busettes, bobines pour filature et tissage et pour fil à coudre et articles similaires en bois tourné: - A. Petites bobines à dévider pour fil à coudre, à broder, etc. Pâtes à papier.	
47-01	Papiers et cartons fabriqués mécaniquement, y compris l'ouate de cellulose, en rouleaux ou en feuilles:	
ex 48-01	- ex E. Autres: - - Formés en continu: - - - En un seul jet: - - - - Autres: - - - - - Contenant en pâtes mécaniques: - - - - - Plus de 60 %: - - - - - D'un poids au mètre carré supérieur à 45 grammes mais n'excédant pas 70 grammes, et présentés exclusivement en rouleaux ou bobines d'une largeur supérieure à 30 cm.	ex d
48-20	Tambours, bobines, busettes, canettes et supports similaires, en pâte à papier, en papier ou en carton, même perforés ou durcis.	
ex 48-21	Autres ouvrages en pâte à papier, papier, carton ou ouate de cellulose: - E. Carcasses pour bobinages électriques. - H. Cartes perforées pour mécaniques Jacquard et similaires.	
ex 68-13	Amiante travaillé; ouvrages en amiante autres que ceux du N° 68-14, etc.: - A. Amiante travaillé (en fibres cardées, teintes, etc.). - B. Ouvrages en amiante.	
ex 71-02	Pierres gemmes (précieuses ou fines) brutes, taillées ou autrement travaillées, non serties ni montées, etc., etc.: - ex A. Pierres précieuses: - - Diamants: - - - Bruts ou simplement sciés, clivés ou débrutés, pour la joaillerie	ex a
ex 71-04	Egrisés et poudres de pierres gemmes et de pierres synthétiques: - A. De diamants.	
71-05	Argent et alliages d'argent (y compris l'argent doré ou vermeil et l'argent platiné), bruts ou mi-ouvrés	
71-09	Platine et métaux de la mine du platine et leurs alliages, bruts ou mi-ouvrés.	
73-01	Fontes (y compris les fontes Spiegel) brutes, en lingots, gueuses, saumons ou masses.	
73-03	Ferrailles, déchets et débris d'ouvrages de fonte, de fer et d'acier.	
73-05	Poudre de fer et d'acier; fer et aciers spongieux (éponge).	
73-07	Fer et acier en blooms, billettes, brames et larges; fer et acier simplement dégrossis par forgeage ou par martelage (ébauches de forge).	
73-08	Ebauches en rouleaux pour tôles, en fer ou en acier.	
73-09	Large plats en fer ou en acier.	
73-10	Barres en fer ou en acier, laminées ou filées à chaud ou forgées (y compris le fil machine); barres en fer ou en acier obtenues ou parachevées à froid; barres creuses en acier pour le forage des mines.	
73-11	Profilés en fer ou en acier, laminés ou filés à chaud, forgés ou bien obtenus ou parachevés à froid; palplanches en fer ou en acier, même percées ou faites d'éléments assemblés.	
73-12	Feuillards en fer ou en acier, laminés à chaud ou à froid.	
73-13	Tôles de fer ou d'acier, laminées à chaud ou à froid.	
73-14	Fils de fer ou d'acier, nus ou revêtus, à l'exception des fils isolés pour l'électricité.	
73-15	Aciers alliés et acier fin au carbone, sous les formes indiquées aux N°s 73-06 à 73-14 inclus.	
ex 73-16	Éléments de voies ferrées, en fer ou en acier; rails, contre-rails, aiguilles, pointes de cœur, croisements et changements de voies, tringles d'aiguillages; crémaillères, traverses, éclisses, selles d'assise, plaques de serrage, plaques et barres d'écartement pour la pose ou la fixation des rails: - Tous ces articles, à l'exception des rails usagés (73-16 A. II. b).	
73-17	Tubes et tuyaux en fonte.	
73-18	Tubes et tuyaux (y compris leurs ébauches) en fer ou en acier, à l'exception des articles du N° 73-19.	
73-19	Conduites forcées, en acier, même frettées, du type utilisé pour les installations hydro-électriques.	
73-20	Accessoires de tuyauterie en fonte, fer ou acier (raccords, coudes, joints, manchons, brides, etc.).	
ex 73-21	Constructions, même incomplètes, assemblées ou non, et parties de constructions, etc.: - B. En fer ou en acier.	
73-22	Réservoirs, foudres, cuves et autres récipients analogues, pour toutes matières, en fonte, fer ou acier, d'une contenance supérieure à 300 l., sans dispositifs mécaniques ou thermiques, même avec revêtement intérieur ou calorifuge.	
73-24	Récipients en fer ou en acier pour gaz comprimés ou liquéfiés.	
73-25	Câbles, cordages, tresses, élingues et similaires, en fils de fer ou d'acier, à l'exception des articles isolés pour l'électricité.	
ex 73-40	Autres ouvrages en fonte, fer ou acier: - B. Réservoirs, foudres, cuves et autres récipients analogues, du genre de ceux repris au N° 73-22 d'une contenance égale ou inférieure à 300 l. - J. Autres.	
ex 74-01	Mattes de cuivre; cuivre brut (cuivre pour affinage et cuivre affiné); déchets et débris de cuivre: - B. Cuivre brut. - C. Déchets et débris de cuivre, allié ou non.	
74-08	Accessoires de tuyauterie en cuivre (raccords, coudes, joints, manchons, brides, etc.).	
74-09	Réservoirs, foudres, cuves et autres récipients analogues, pour toutes matières, en cuivre, d'une contenance supérieure à 300 l., sans dispositifs mécaniques ou thermiques, même avec revêtement intérieur ou calorifuge.	
ex 74-19	Autres ouvrages en cuivre: - A. Réservoirs, cuves et autres récipients d'une contenance égale ou inférieure à 300 l., sans dispositifs mécaniques ou thermiques, même avec revêtement intérieur ou calorifuge. - F. Autres.	
ex 75-01	Mattes, speiss et autres produits intermédiaires de la métallurgie du nickel; nickel brut (à l'exclusion des anodes du N° 75-05); déchets et débris de nickel: - B. Nickel brut. - C. Déchets et débris de nickel, allié ou non.	
75-02	Barres, profilés et fils de section pleine, en nickel.	

¹⁾ Voir FOSC. N°s 18 et 48 des 23 janvier et 27 février 1956. (France: Nouveau tarif douanier.)

Numéros du tarif des droits de douane d'importation français	Désignation des produits	Indices des sous- positions
75-03	Tôles, plaques, feuilles et bandes de toute épaisseur, en nickel; poudres et paillettes de nickel.	
75-04	Tubes et tuyaux (y compris leurs ébauches), barres creuses et accessoires de tuyauterie (raccords, coudes, joints, manchons, brides, etc.), en nickel.	
75-05	Anodes pour nickelage, coulées, laminées ou obtenues par électrolyse, brutes ou ouvrées.	
ex 75-06	Ouvrages en nickel: - E. Autres.	
76-01	Aluminium brut; déchets et débris d'aluminium.	
76-07	Accessoires de tuyauterie en aluminium (raccords, coudes, joints, manchons, brides, etc.).	
76-09	Réservoirs, foudres, cuves et autres récipients analogues, pour toutes matières, en aluminium, d'une contenance supérieure à 300 l., sans dispositifs mécaniques ou thermiques, même avec revêtement intérieur ou calorifuge.	
76-11	Récipients en aluminium pour gaz comprimés ou liquéfiés.	
ex 76-16	Autres ouvrages en aluminium: - A. Récipients du genre de ceux visés au N° 76-09, d'une contenance de 300 l. ou moins. - H. Autres.	
78-01	Plomb brut (même argentifère); déchets et débris de plomb.	
ex 78-06	Ouvrages en plomb: - B. Autres.	
79-01	Zinc brut; déchets et débris de zinc.	
ex 79-03	Planches, feuilles et bandes de toute épaisseur, en zinc, poussières, poudres et paillettes de zinc: - B. Poussières, poudres et paillettes de zinc.	
ex 79-04	Tubes et tuyaux (y compris leurs ébauches), barres creuses et accessoires de tuyauterie (raccords, coudes, joints, manchons, brides, etc.), en zinc: - B. Accessoires de tuyauterie.	
ex 79-06	Autres ouvrages en zinc: - C. Autres.	
80-01	Étain brut; déchets et débris d'étain.	
ex 80-06	Ouvrages en étain: - C. Autres.	
ex 81-01	Tungstène (wolfram), brut ou ouvré: - B. Barres, tiges, fils et filaments. - ex C. Plaquettes; feuilles et bandes; pastilles; - C. Plaquettes.	
ex 81-02	Molybdène, brut ou ouvré: - B. Barres, tiges, fils et filaments. - C. Plaquettes.	
ex 81-03	Tantale, brut ou ouvré: - B. Barres, fils, feuilles, bandes et plaquettes.	
ex 81-04	Autres métaux communs, bruts ou ouvrés: - ex A. Bismuth: - - Brut; déchets et débris - ex B. Cadmium: - - Brut; déchets et débris - F. Antimoine.	a a
ex 84-01	Générateurs de vapeur d'eau ou d'autres vapeurs (chaudières à vapeur): - A. Chaudières de locomotives. - C. Autres.	b à d, ex g, i, k m, o, p, q, ex r, ex s, ex t et v.
84-02	Appareils auxiliaires pour générateurs de vapeur d'eau ou d'autres vapeurs, etc.	
ex 84-03	Gazogènes et générateurs de gaz à l'eau ou de gaz à l'air, etc.: - B. Générateurs d'acétylène et générateurs similaires.	
84-04	Locomobiles (à l'exclusion des tracteurs du N° 87-01) et machines demi-fixes à vapeur.	
84-05	Machines à vapeur d'eau ou autres vapeurs, séparées de leurs chaudières.	
ex 84-06	Moteurs à explosion ou à combustion interne, à pistons: - B. Moteurs pour l'aviation. - C. Propulseurs amovibles, type «hors-bord», pour embarcations. - D. Autres moteurs. - ex E. Parties et pièces détachées, à l'exception de celles pour moteurs d'automobiles ou de motocycles.	
84-07	Roues hydrauliques, turbines et autres machines motrices hydrauliques, y compris leurs régulateurs.	
ex 84-08	Autres moteurs et machines motrices: - A. Propulseurs à réaction (turbo-réacteurs, stato-réacteurs, pulso-réacteurs, fusées, etc.), etc.: - B. Turbines à gaz, y compris les turbo-propulseurs. - D. Moteurs à vent ou éoliens. - E. Moteurs à air (ou à autre gaz) comprimé (alternatifs ou rotatifs) et autres. - F. Parties et pièces détachées autres que celles visées en A ci-dessus.	
84-09	Rouleaux compresseurs à propulsion mécanique;	
84-10	Pompes, moto-pompes et turbo-pompes pour liquides, etc.: - A. Élévateurs à liquides (à chapelets, à godets, à bandes souples, etc.) et leurs parties et pièces détachées. - B. Pompes distributrices comportant un dispositif mesureur. - ex D. Pompes d'injection pour tous moteurs, leurs parties et pièces détachées, à l'exception des pompes d'injection pour moteurs d'automobiles et de leurs pièces détachées. - F. Pompes centrifuges, nues, à commande mécanique, pesant moins de 150 kg. par unité et comportant, en poids, plus de 50 % d'acier inoxydable. - G. Autres. - H. Parties et pièces détachées autres que celles visées ci-dessus en A, C et D.	
84-11	Pompes, moto-pompes et turbo-pompes à air et à vide, etc.	
84-12	Groupes pour le conditionnement de l'air (autres que ceux du N° 84-59) comprenant dans une enveloppe commune un ventilateur, à moteur et des dispositifs propres à modifier la température et l'humidité.	
84-13	Brûleurs pour l'alimentation des foyers, à combustibles liquides (pulvérisateurs), à combustibles solides pulvérisés ou à gaz; etc.	
84-14	Fours industriels ou de laboratoires, à l'exclusion des fours électriques du N° 85-11.	
84-15	Matériel, machines et appareils pour la production du froid, à équipement électrique ou autre.	
84-16	Calandres et laminoirs, autres que les laminoirs à métaux et les machines à laminier le verre; cylindres pour ces machines.	

Numéros du tarif des droits de douane d'importation français	Désignation des produits	Indices des sous- positions
ex 84-17	Appareils et dispositifs, même chauffés électriquement, pour le traitement de matières par des opérations impliquant un changement de température, telles que le chauffage, etc.: - C. Condenseurs et évaporateurs pour machines et appareils pour la production du froid. - ex D. Séchoirs: - - Autres - ex E. Autres appareils et dispositifs: - - Autres, des types spéciaux: - - - Pour les industries alimentaires: - - - - De la sucrerie (y compris la raffinerie) et de la distillerie des boissons - - - - De la malterie et de la brasserie - - - - Autres - - - Pour la minoterie - - - Pour la fabrication de la pâte cellulosique - - - Pour les industries du caoutchouc et des matières plastiques artificielles, pour la savonnerie, la stéarinerie, la parfumerie et la fabrication des produits pharmaceutiques, des couleurs, vernis, encres et teintures - - - Autres	b et c b c e f g h i et j
ex 84-18	Machines et appareils centrifuges; appareils pour la filtration ou l'épuration des liquides ou des gaz: - ex A. Machines et appareils centrifuges: - - Autres - B. Filtres et épurateurs de liquides. - ex C. Filtres et épurateurs d'air ou d'autres gaz, à l'exception des appareils pour moteurs d'automobiles et de motocycles	b a, b, ex c
ex 84-19	Machines et appareils servant à nettoyer ou à sécher les bouteilles, etc.: - A. Machines et appareils à nettoyer (à laver, à broser, à rincer, etc.) ou sécher les bouteilles et autres récipients. - B. Machines et appareils à remplir, fermer, étiqueter ou capsuler les bouteilles, boîtes, sacs et autres récipients. - C. Machines et appareils à emballer ou emballer les marchandises. - D. Machines et appareils à gazéifier les boissons. - ex E. Machines et appareils à laver la vaisselle, avec ou sans dispositif de séchage: - - Autres	b
ex 84-20	Appareils et instruments de pesage, etc.: - A. Bascules et balances compteuses de pièces, bascules et balances ensacheuses ou doseuses et autres bascules et balances à usages spéciaux. - B. Autres appareils et instruments de pesage.	
84-21	Appareils mécaniques (même à main), à projeter, disperser ou pulvériser des matières liquides ou en poudre; extincteurs, chargés ou non; pistolets aéroglyphes et appareils similaires; machines et appareils à jet de sable, à jet de vapeur, et appareils à jet similaires.	
84-22	Machines et appareils de levage, de chargement, de déchargement et de manutention (ascenseurs, skips, treuils, crics, palans, grues, ponts roulants, transporteurs, téléphériques, etc.), à l'exclusion des machines et appareils du N° 84-23.	
ex 84-23	Machines et appareils fixes ou mobiles d'extraction, de terrassement, etc.: - ex A. Machines et appareils d'extraction, de terrassement, d'excavation ou de forage du sol, à l'exception des rouleaux compresseurs repris à la sous-position f - B. Sonnettes de battage	a à e et g
84-24	Machines, appareils et engins agricoles et horticoles pour la préparation et le travail du sol et pour la culture, y compris les rouleaux pour pelouses et terrains de sports.	
84-25	Machines, appareils et engins pour la récolte et le battage des produits agricoles; presses à pailles, etc.	
84-27	Pressoirs, foulloirs et autres appareils de vinification, de cidrerie et similaires.	
84-28	Autres machines et appareils pour l'agriculture, l'horticulture, l'aviculture et l'apiculture, etc.	
84-29	Machines, appareils et engins pour la minoterie et le traitement des céréales et légumes secs, à l'exclusion des machines, appareils et engins du type fermier.	
84-30	Machines et appareils non dénommés ni compris dans d'autres positions du présent chapitre, pour les industries de la boulangerie, de la pâtisserie, etc.	
84-31	Machines et appareils pour la fabrication de la pâte cellulosique (pâte à papier) et pour la fabrication et le finissage du papier et du carton.	
84-32	Machines et appareils pour le brochage et la reliure, y compris les machines à coudre les feuillets.	
84-33	Autres machines et appareils pour le travail de la pâte cellulosique (pâte à papier), du papier et du carton, y compris les coupeuses de tout genre.	
84-34	Machines à fondre et à composer les caractères; machines, appareils et matériel de clicherie, de stéréotypie et similaires, etc.	
84-35	Machines et appareils pour l'imprimerie et les arts graphiques, mimeographes, plieuses et autres appareils auxiliaires d'imprimerie.	
84-36	Machines et appareils pour le filage (extrusion) des matières synthétiques ou artificielles; etc.	
84-37	Métiers à tisser, à bonneterie, à tulle, à dentelle, etc.	
ex 84-38	Machines et appareils auxiliaires pour les machines du N° 84-37, etc.: - A. Parties, pièces détachées et accessoires pour appareils et machines du N° 84-36. - B. Appareils et machines auxiliaires pour les métiers du N° 84-37. - ex C. Accessoires et pièces détachées pour métiers, appareils et machines du N° 84-37 et pour appareils et machines auxiliaires reprises au paragraphe B ci-dessus: - - Accessoires et pièces détachées pour métiers à tisser, à bonneterie, etc.: - - - Navettes - - - Lames, lisses et harnais - - - Autres - - Accessoires et pièces détachées pour métiers à tulle, à dentelle, à guipure, etc.: - - - Charlots, bobines, combs, jumelles pour métiers rectilignes - - - Battants (leurs plateaux et couteaux), fuseaux, complets et pièces détachées de battants et fuseaux pour métiers circulaires - - - Autres - - Accessoires et pièces détachées pour métiers à broderie, etc.: - - - Navettes - - - Boîtes à navettes, y compris leurs plaques, agrafes - - - Autres - - Accessoires et pièces détachées pour appareils et machines préparatoires pour le tissage, la bonneterie, etc., du N° 84-37 F	a b f g h i k l m n
84-39	Machines et appareils pour la fabrication et le finissage du feutre, etc.	

Nombres du tarif des droits de douane d'importation français.	Désignation des produits	Indices des sous- positions
ex 84-40	Machines et appareils pour le lavage, le nettoyage, le séchage, le blanchissage, etc.: - A. Machines et appareils pour le lavage, le nettoyage, le séchage, le blanchiment, etc. - ex B. Machines et appareils de blanchisserie (autres que ceux du paragraphe C ci-après), etc.: - Appareils de repassage à chauffage électrique d'une puissance unitaire de: - - 1500 watts et plus - - Autres - ex C. Machines et appareils à laver le linge, d'une capacité unitaire exprimée en poids de linge sec n'excédant pas 6 kg.;essoreuses à usage domestique: - - Autres - D. Machines et appareils à enrouler, plier, couper ou denteler les tissus. - E. Machines des types utilisés pour l'impression des fils, tissus, feutre, cuir, papier de tenture, papier d'emballage et couvre-parquets. - F. Planches et cylindres gravés pour machines repris au paragraphe E ci-dessus.	ex a b b
84-41	Machines à coudre (les tissus, les cuirs, les chausseries, etc.), y compris les meubles pour machines à coudre; aiguilles pour ces machines.	
84-42	Machines et appareils pour la préparation et le travail des cuirs et peaux et pour la fabrication des chaussures et autres ouvrages en cuir ou en peau, à l'exclusion des machines à coudre du N° 84-41.	
84-43	Convertisseurs, poches de coulée, lingotières et machines à couler (mouler) pour aciérie, fonderie et métallurgie.	
84-44	Laminaires, tralins de laminaires et cylindres de laminaires.	
84-45	Machines-outils pour le travail des métaux et des carbures métalliques, autres que celles des N° 84-49 et 84-50.	
84-46	Machines-outils pour le travail de la pierre, des produits céramiques, du béton, etc.	
84-47	Machines-outils, autres que celles du N° 84-49, pour le travail du bois, du liège, de l'os, etc.	
84-48	Pièces détachées et accessoires reconnaissables comme étant exclusivement ou principalement destinés aux machines-outils des N° 84-45 à 84-47 inclus, etc.	
84-50	Machines et appareils aux gaz pour le soudage, le coupage et la trempe superficielle.	
84-52	Machines à calculer; machines à écrire dites «comptables», caisses enregistreuses, etc.	
84-53	Machines à statistique et similaires à cartes perforées (perforatrices, vérificatrices, tricuses, tabulatrices, multiplicatrices, etc.).	
84-56	Machines et appareils à trier, cribler, laver, concasser, broyer, mélanger les terres, pierres, minerais et autres matières minérales solides, etc.	
84-57	Machines et appareils pour la fabrication et le travail à chaud du verre et des ouvrages en verre; etc.	
84-59	Machines, appareils et engins mécaniques, non dénommés ni compris dans d'autres positions du présent chapitre.	
84-60	Châssis de fonderie, moules et coquilles des types utilisés pour les métaux (autres que les lingotières), etc.	
84-61	Articles de robinetterie et autres organes similaires (y compris les détendeurs et les vannes thermostatiques) pour tuyauterie, chaudières, réservoirs, cuves et autres contenants similaires.	
84-63	Arbres de transmission, manivelles et vilebrequins, paliers et coussinets, engrenages et roues de friction, etc.	
84-64	Joint métalloplastiques; jeux ou assortiments de joints de composition différente pour machines, véhicules et tuyauterie, présentés en pochettes, enveloppes ou emballages analogues.	
84-65	Parties et pièces détachées de machines, d'appareils et d'engins mécaniques, non dénommés ni comprises dans d'autres positions du présent chapitre, etc.	
85-01	Machines génératrices, moteurs et convertisseurs rotatifs; transformateurs et convertisseurs statiques, etc.	
85-02	Electro-aimants; aimants permanents, etc.	
85-11	Fours électriques industriels ou de laboratoires, etc.	
ex 85-13	Appareils électriques pour la téléphonie et la télégraphie par fil, y compris les appareils de télécommunication par courant porteur.	
ex 85-14	Microphones et leurs supports, haut-parleurs et amplificateurs électriques de basse fréquence, etc.: - B. Haut-parleurs.	
ex 85-15	Appareils de transmission et de réception pour la radiotéléphonie et la radiotélégraphie; appareils d'émission et de réception pour la radiodiffusion, etc. - A. Appareils émetteurs et appareils émetteurs-récepteurs de radiotéléphonie, radiotélégraphie, radiodiffusion et télévision. - D. Appareils de radioguidage, de radiodétection, de radiosondage et de radiotélécommande. - ex E. Parties et pièces détachées: - - Antennes - - Autres	
85-16	Appareils électriques de signalisation (autres que pour la transmission des messages), de sécurité, etc.	
85-17	Appareils électriques de signalisation acoustique ou visuelle, etc.	
85-18	Condensateurs électriques, fixes, variables ou ajustables.	
85-19	Appareillage pour la coupe, le sectionnement, la protection, etc.	
ex 85-22	Machines et appareils électriques non dénommés ni compris dans d'autres positions du présent chapitre: - A. Générateurs de basse et de haute fréquence. - C. Accélérateurs de particules. - D. Autres.	
ex 85-23	Fils, tresses, câbles (y compris les câbles coaxiaux), bandes, barres et similaires, isolés pour l'électricité, etc.	
85-24	Pièces et objets en charbon ou en graphite, avec ou sans métal, pour usages électriques ou électrotechniques, etc.	
85-25	Isolateurs en toutes matières.	
85-26	Pièces isolantes, entièrement en matières isolantes ou comportant de simples pièces métalliques d'assemblage, etc.	
85-27	Tubes isolateurs et leurs pièces de raccordement, en métaux communs, isolés intérieurement.	
85-28	Parties et pièces détachées électriques de machines et appareils, non dénommés ni comprises dans d'autres positions du présent chapitre.	
86-01	Locomotives et locotracteurs à vapeur; tenders.	
86-02	Locomotives et locotracteurs électriques (à accumulateurs ou à source extérieure d'énergie).	
86-03	Autres locomotives et locotracteurs.	
86-04	Automotrices (même pour tramways) et dralines à moteur.	
86-05	Voitures à voyageurs, fourgons à bagages, etc.	
86-06	Wagons-ateliers, wagons-grues, etc.	
86-07	Wagons et wagonnets pour le transport sur rail des marchandises.	
86-08	Cadres et containers (y compris les containers-citernes et les containers-réservoirs) pour tous modes de transport.	
ex 86-09	Parties et pièces détachées de véhicules pour voies ferrées: - B. Bogies, bissels et similaires. - C. Essieux, droits ou coulés, montés ou non. - D. Roues et leurs parties (corps de roues, bandages, frettes, centres, etc.). - G. Boîtes d'essieux (à graisse ou à huile) et leurs parties.	

Nombres du tarif des droits de douane d'importation français.	Désignation des produits	Indices des sous- positions
86-10	Matériel fixe de voies ferrées; appareils mécaniques, non électriques de signalisation, etc.	
87-01	Tracteurs, y compris les tracteurs-treuil.	
87-03	Voitures automobiles à usages spéciaux, autres que pour le transport proprement dit, telles que: voitures dépanneuses, etc.	
ex 87-04	Châssis (y compris les châssis-coques) des véhicules automobiles repris aux N° 87-01 à 87-03 inclus, avec moteur: - Des véhicules automobiles repris au N° 87-01.	
ex 87-06	Parties, pièces détachées et accessoires des véhicules automobiles repris aux N° 87-01 à 87-03 inclus: - Des véhicules automobiles repris au N° 87-01.	
87-07	Chariots de manutention automobiles (porteurs, tracteurs, gerbeurs et similaires), à tous moteurs; leurs parties et pièces détachées.	
ex 87-14	Autres véhicules non automobiles et remorques pour tous véhicules; leurs parties et pièces détachées: - ex B. Remorques: - - Pour le transport des marchandises; - - - Autres	
88-01	Aérostats.	
88-02	Aérodynes (avions, hydravions, cerfs-volants, planeurs, autogyres, hélicoptères, ornithoptères, etc.); rotocutes.	
88-03	Parties et pièces détachées des appareils des N° 88-01 et 88-02.	
88-04	Parachutes et leurs parties, pièces détachées et accessoires.	
88-05	Catapultes et autres engins de lancement similaires; appareils au sol d'entraînement au vol; leurs parties et pièces détachées.	
89-01	Bateaux non repris ci-après.	
89-02	Remorqueurs.	
89-03	Bateaux-phares, bateaux-pompes, bateaux-dragueurs de tous types, etc.	
89-04	Bateaux à dépecer.	
89-05	Engins flottants divers, tels que réservoirs, caissons, coffres d'amarage, bouées, balises et similaires.	
ex 90-06	Instruments d'astronomie et de cosmographie, tels que télescopes, lunettes astronomiques, méridiennes, équatoriales, etc.: - Ces instruments, à l'exception de leurs parties, pièces détachées et accessoires.	
ex 90-07	Appareils photographiques; appareils ou dispositifs pour la production de la lumière-éclair en photographie ou en cinématographie; - ex A. Appareils photographiques: - - Appareils pour la photographie aérienne	a
ex 90-08	Appareils cinématographiques (appareils de prise de vues et de prise de son même combinés, appareils de projection avec ou sans reproduction du son): - ex A. Appareils de prise de vues, combinés ou non avec un appareil de prise de son: - - Pour la cinématographie aérienne	a
ex 90-10	Appareils et matériel des types utilisés dans les laboratoires photographiques ou cinématographiques, non dénommés, etc.: - ex C. Appareils et matériel des types utilisés dans les laboratoires, etc.: - - Appareils et matériel des types utilisés dans les laboratoires cinématographiques	e
90-11	Microscopes et diffractographes électroniques et protoniques.	
ex 90-14	Instruments et appareils de géodésie, de topographie, etc.: - C. Instruments et appareils de photogrammétrie. - D. Instruments et appareils de navigation (maritime, fluviale ou aérienne).	
90-15	Balances sensibles à un poids de 5 cg. ou moins, avec ou sans poids.	
ex 90-22	Machines et appareils d'essais mécaniques, etc.: - A. Machines et appareils pour essais de métaux, béton, bois et autres matières dures.	
90-24	Appareils et instruments pour la mesure, le contrôle ou la régulation des fluides gazeux ou liquides, ou pour le contrôle automatique des températures, etc.	
ex 90-25	Instruments et appareils pour analyses physiques ou chimiques, etc.: - A. Analyseurs de gaz ou de fumées. - B. Calorimètres. - C. Microtomes. - E. Autres.	
90-26	Compteurs de gaz, de liquides et d'électricité, y compris les compteurs de production, de contrôle et d'étalonnage.	
90-27	Autres compteurs (compteurs de tours, compteurs de production, taximètres, totauxateurs de chemin parcouru, podomètres, etc.), indicateurs de vitesse et tachymètres autres que ceux du N° 90-14, y compris les tachymètres magnétiques; stroboscopes.	
90-28	Instruments et appareils électriques ou électroniques de mesure, de vérification, de contrôle, de régulation ou d'analyse.	
91-06	Appareils munis d'un mouvement d'horlogerie ou d'un moteur synchrone permettant de déclencher un mécanisme à temps donné (interrupteurs horaires, horloges de commutation, etc.).	

131. 7. 6. 56.

Ausland-Postüberweisungsdienst — Service intern. des virements postaux

Umrechnungskurs vom 7. Juni 1956. — Cours de conversion dès le 7 juin 1956

Belgien und Luxemburg: Fr. 8.82; Dänemark: Fr. 63.35; Deutschland: Fr. 104.95; Frankreich und Marokko: Fr. 1.25¹/₄; Italien Fr. -70¹/₄; Niederlande: 115.15; Oesterreich: Fr. 16.90; Schweden: Fr. 84.65.

Grossbritannien und Irland (Eire): 1 £-Sterl. = Fr. 12.30. Zahlungen durch Vermittlung der (par l'intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. V 600, Basel.

131. 7. 6. 56.

Warenein- und -ausfuhr, Ursprungszeugnisse und gebundener Zahlungsverkehr

Sämtliche gegenwärtig gültigen und im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlichten Texte betreffend Warenein- und -ausfuhr, Vorschriften über Ursprungszeugnisse (mit Liste der Ursprungszeugnisstellen), sowie allgemeine Vorschriften über den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland (inkl. Gebührenerlass) sind in einer neuen Broschüre (Stand 1. Mai 1956) vereinigt worden. Die Texte wurden revidiert und alle inzwischen vorgenommenen Abänderungen gemäss BB, BRB oder Verfügungen des EVD berücksichtigt und mit entsprechenden Fussnoten versehen.

Preis: 85 Rappen (die 31seitige Broschüre, Format A 5).

Versand gegen Voreinzahlung auf Postcheckrechnung III 520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Um Missverständnissen vorzubeugen, ist man gebeten, diese Einzahlungen nicht schriftlich zu bestätigen, sondern das Gewünschte auf dem für uns bestimmten Abschnitt des Einzahlungsscheines zu vermerken.

Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Automatische Fakturierung mit dem Friden Computyper



volltextschreibend und automatisch rechnend in einem Arbeitsgang.

Diese neueste Fakturiermaschine, die den heutigen Anforderungen an Einfachheit, Schnelligkeit und Sicherheit entspricht, kann ohne spezielle Ausbildung von jeder Stenotypistin bedient werden.

Die vielseitige Verwendbarkeit des COMPUTYPERs erübrigt die Verwendung weiterer Maschinen. Ueber eine elektrische Schreibmaschine übernimmt der COMPUTYPER jeden Text und alle Rechenaufgaben; er rechnet und schreibt die gewünschten Resultate automatisch auf das Formular.

Ein weiterer Vorteil: die Maschine ist auf andere Abrechnungsmethoden sofort einstellbar.

Der Friden COMPUTYPER löst auf ideale Weise Ihre Fakturier- und andere Abrechnungsprobleme. Er ist modern - automatisch - volltextschreibend - geräuscharm.

ELFRIMA AG

Generalvertretung der Friden-Büromaschinen
Zürich 1, Lagerstrasse 33, Telefon (051) 25 44 30

MEFINA S.A., FRIBOURG

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

du mardi 26 juin 1956, à 11 heures, à Genève, 5, avenue de Châtelaine

ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes pour l'exercice 1955.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Votations sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Décision sur la répartition du bénéfice.
- 5° Votation de décharge à l'administration.

Pour participer à l'assemblée générale, chaque actionnaire doit, trois jours au moins avant l'assemblée, prouver sa qualité de possesseur d'actions auprès de MM. E. Gutzwiller & Cie, banquiers, Kaufhausgasse 7, Bâle.

Le rapport du conseil d'administration, le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1955, ainsi que le rapport des contrôleurs, seront déposés auprès du siège de la société à Fribourg et auprès de MM. E. Gutzwiller & Cie, Bâle, à la disposition des actionnaires, à partir du 7 juin 1956.

Fribourg, le 1^{er} juin 1956.

Le conseil d'administration.

Schenk S.A., Rolle

Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** le mercredi 20 juin 1956, à 11 heures, au siège social à Rolle.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du contrôleur et le rapport de gestion seront déposés au siège social où les actionnaires pourront en prendre connaissance dès le 7 juin 1956.

Pour être admis à l'assemblée, les actionnaires sont priés de déposer leurs titres ou pièces justificatives au siège social trois jours avant l'assemblée.

Rolle, le 7 juin 1956.

Le conseil d'administration.

Société Financière pour la Métallurgie et les Mines, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 27 juin 1956, à 11 heures, au siège de la société, place Bel-Air 2, à Genève, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1955.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Votations sur les conclusions de ces deux rapports et approbation des comptes.
- 4° Décharge aux administrateurs.
- 5° Nomination des administrateurs.
- 6° Fixation du prix de cession des actions de notre société pendant l'exercice 1956 (article 6 des statuts).

Les bilans et compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des contrôleurs des comptes sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège de la société, dès le 9 juin 1956.

Le conseil d'administration.

Zürichbergbahn-Gesellschaft

Einladung zur 74. ordentlichen Generalversammlung

am Montag, den 25. Juni 1956, 11 Uhr, ins Restaurant «Selbalm», Eingang Centralplatz, Zürich 1.

Traktanden:

1. Protokoll der 73. ordentlichen Generalversammlung vom 15. Juni 1955.
2. Abnahme der Jahresrechnung 1955. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Decharge-Erteilung sowie Beschlussfassung betreffend Verwendung des Aktivsalvos.
3. Wahlen.
4. Diverses.

Eintrittskarten und Geschäftsberichte können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 23. Juni 1956 durch das Bureau der Gesellschaft, Germaniastrasse 60, Zürich 6, bezogen werden.

Zürich, den 6. Juni 1956.

Der Verwaltungsrat.

Société des forces électriques de la Goule, St-Imier

Paiement de dividende

Par décision de l'assemblée générale des actionnaires du 4 juin 1956, le dividende pour l'exercice 1955 a été fixé comme suit:

Fr. 15.— brut, par action,

payable sous déduction du timbre fédéral sur les coupons et de l'impôt anticipé, contre remise du coupon N° 1 des nouvelles actions, chez:

Banque Cantonale de Berne, à Berne et à St-Imier.
Banque Populaire Suisse, à Berne et à St-Imier.

Au si g: de la société, à St-Imier.

Le coupon N° 44, non encaissé, est périmé depuis le 16 mai 1956.

Nous rappelons qu'en suite de l'unification du capital-actions décidée en assemblée générale des actionnaires du 7 juin 1955, les actions ordinaires de nom. Fr. 250.— chacune, au porteur, N°s 1 à 10 000, ont été remplacées par de nouveaux titres et sont à échanger contre remise des anciennes actions munies du talon et des coupons N°s 49 et 50, auprès des établissements mentionnés ci-dessus.

Compagnie du Chemin de fer Glion aux Rochers de Naye

Le dividende brut de 4% pour l'exercice 1955 décidé par l'assemblée générale des actionnaires du 4 juin 1956 est payable dès le 6 juin 1956, contre remise du coupon N° 7, auprès des établissements suivants:

Banque Cantonale Vaudoise et ses agences,
Banque Populaire Suisse, à Montreux,
Union de Banques Suisses, à Montreux.

Pour les anciennes actions non encore échangées, ce dividende sera également versé sur présentation des coupons ci-après désignés:

Anciennes actions de I ^{re} cl.	coupon N° 11
Anciennes actions de II ^e cl.	coupon N° 10
Anciennes actions ord. de Fr. 5.— et de Fr. 1.—	coupon N° 9

Montreux, le 4 juin 1956.

Le conseil d'administration.

Ital. Agrumen-Oele

**Zitronen-, Orangen-,
Mandarinen- u. Bergamottöl,
Messina**

neue Ernte
liefert prompt ab Lager zu sehr
günstigen Preisen

GEOBELL AG, ZÜRICH 1
Marktgasse 4 Tel. (051) 34 11 79

PATENTE

MARKEN

Bovard & Co Patentanwälte

Bülwark 15 Bern

Rechnungsruf infolge öffentlichen Inventars

(Art. 582 ZGB)

Erblasser: Herr Dr. med. **EMIL AMREIN**, geboren 1897, von und wohnhaft gewesen in Luzern, Brambergstrasse 12a (Praxis: Grendelstrasse 21, Luzern), gestorben am 9. Mai 1956.

Eingabefrist für Gläubiger und Schuldner (mit Einschluss allfälliger Bürgschaftsgläubiger) bis und mit 8. Juli 1956, unter Hinweis auf die Folgen der Nichtanmeldung gemäss Art. 590 ZGB.

Luzern, den 5. Juni 1956. Tellingssamt der Stadt Luzern.

Bei einer Privatbank ist die Stelle
des

Chefs der Wertschriften-Speditions- abteilung

neu zu besetzen. Qualifizierte Bewerber, die an selbständiges Arbeiten und Disponieren gewöhnt sind, werden gebeten, ihre handschriftliche Bewerbung unter Angabe der Gehaltsansprüche und Beilage der üblichen Ausweise unter Chiffre Hab 290 via Publicitas Bern einzu-reichen.

Patente

in allen Ländern
durch
Dipl.-Ing. J. Späth
Limmatquai 92
Zürich, Tel. 32 98 58

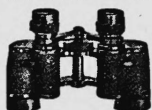
Zu verkaufen in
Brig VS Grenzstation
1500 m² Boden

mit eigenem Geleise-
anschluß. - Schriftliche
Offerten unter Chiffre
P 7843 8 an Publicitas
Sitten.

Zu kaufen gesucht

Occasions- Sichtkarteischränke

für zirka 2000 Karten Format A 5.
Offerten unter Chiffre T 78315 G
an Publicitas St. Gallen.



Jumelles à prismes japonaises

Jupiter min.
6x15 ... Fr. 71.-
Jupiter min.
6x25 ... Fr. 126.-
Horizon
8x30 ... Fr. 140.-
Horizon
10x50 ... Fr. 174.-

Optique traitée
première qualité
Envoi à choix
sans engagement
par

**PHOTO
ET OPTIQUE**

SESA S. A.
rue Centrale 31
LAUSANNE 19

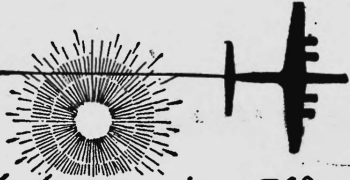
Das SHAB ist in
Finanzkreisen sehr
verbreitet. Mit einem
Insertat erreichen Sie
diese Kreise voll-
ständig.

Eine
MARCHANT
Rechen-
maschine
verkauft günstig
Bahnhofstrasse 2358
Zürich

fi
Bandelsen

**FISCHER & CO.
REINACH 6**

Insertate im SHAB.
haben stets Erfolg!

mit **LAI** 
nach dem sonnigen Süden!

In wenig Stunden angenehmen Fluges

Verbilligte Retourbillets, Gültigkeit 23 Tage*

Bari	Fr. 401.—	Reggio Calabria	Fr. 473.—
Brindisi	Fr. 419.—	Sardegna (Alghero)	Fr. 403.—
Napoli	Fr. 366.—	Sicilia (Palermo)	Fr. 473.—
Pantelleria	Fr. 527.—		

* Abflug von Zürich täglich 21.30 mit dem «Starliner»
LAI-Swissair. Besuchen Sie Rom auf der Durchreise!
Aufenthalt von beliebiger Dauer.

LAI LINEE AEREE ITALIANE

Flugscheine und Platzbelegung durch jedes Reisebüro

Société Immobilière Angle Grand-Pont Haldimand S.A. Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 26 juin 1956, à 15 heures, dans les bureaux de MM. P. & W. de Rham, gérants d'immeubles, 84, Galeries du Commerce, à Lausanne

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport du contrôleur.
- 3° Vote sur les conclusions de ces deux rapports et décharge à donner au conseil d'administration de sa gestion.
- 4° Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1955 sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège social, 84, Galeries de Commerce, à Lausanne.

Pour pouvoir assister à l'assemblée générale, Messieurs les actionnaires doivent déposer leurs titres ou un certificat de dépôt avant le 20 juin 1956 chez:

MM. FERRIER LULLIN & Cie
15, rue Petitot, à Genève

qui délivreront les cartes d'admission et les pouvoirs.

Welcher erfahrene, wagemutige und
kapitalkräftige

Kaufmann

beteiligt sich aktiv mit persönlichem
Einsatz und

Kapitaleinsatz

an der weltweiten Auswertung einer
umwälzenden, jedoch im Prinzip ein-
fachen, aussichtsreichen

Erfindung

Offerten unter Chiffre Q 54477 Q
an Publicitas Basel.

Neue

Eisenfässer
Lagerbehälter (kleine)
Kanister, 10 und 20 l
Faß-Hähnen
Faß-Schlüssel
Faß-Pumpen

gebrauchte

Fässer - Kleingebeide
Holz- und Fibre-Trommeln
preiswert vom Spezialisten

JACCAZ

Faßhandel, Zürich 9/48
Flurstrasse 85, Tel. (051) 52 76 26

Werbegeschenke

Pressekonferenz?

Bei Presse-einladungen wer-
den oft Firmengeschenke
verbreicht. Die «Meist der
Presse» rechtfertigt diese
Reklamekosten durchaus.
Solche Pressegeschenke fin-
den Sie bei mir in großer
Auswahl.

Oscar Eberli

Spezialhaus für geschmackvolle
Werbegeschenke Zürich 2
Scheideggstr. 119, Tel. 45 57 92

Aktiendruck

seit Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Schöller AG
Buchdruckerei zur Prochen
Zürich 25 Tel. (051) 32 71 84

Vereinigte Bern-Worb-Bahnen

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 22. Juni 1956, um 14.30 Uhr, im Hotel «Krone», in Muri bei Bern.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Rechnungen und Bilanz pro 1955.
2. Bericht der Kontrollstelle und Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
3. Wahl von 2 Vertretern der Aktionäre in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle für das Rechnungsjahr 1956.
5. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Rechnungen und Bilanz pro 1955 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 15. Juni 1956 im Bureau der Direktion in Worb zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten zu der Generalversammlung, die am Tage der Aktionärversam-
mlung zur freien Fahrt auf den VBW berechnen, können gegen Ausweis des Aktien-
besitzes vom 15. Juni 1956 an erhoben werden, in Bern: bei der Kantonalbank von
Bern (Wertschriften-Verwaltung); in Muri: auf der Gemeindeschreiberei; in Worb:
auf der Kanzlei der Direktion sowie auf den Stationen Boll-Utzingen, Deißwil, Boll-
igen und Ittigen-Papiermühle.

Worb, den 4. Juni 1956.

Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: H. Egger.